

# DIARIO DE LA MARINA

## EDICION DE LA MAÑANA

Acoge a la franquicia é inscripto como correspondencia de segunda clase en la Oficina de Correos de la Habana.

Dirección y Administración: PRADO 103.  
APARTADO DE CORREOS 1610.

Dirección telegráfica: "DIARIO Habana."  
Teléfono: Redacción A 6301 Administración A 6201

### PRECIOS DE SUSCRIPCION

UNION POSTAL	12 meses... \$ 21.00 oro.	L. DE CUBA	12 meses... \$ 15.00 plata.	HABANA	12 meses... \$ 14.00 plata.
	6 id. .... 11.00 "		6 id. .... 8.00 "		6 id. .... 7.00 "
	3 id. .... 6.00 "		3 id. .... 4.00 "		3 id. .... 3.75 "

### TELEGRAMAS POR EL CABLE SERVICIO PARTICULAR DEL DIARIO DE LA MARINA España DE ANOCHE

Madrid, Octubre 2.  
INAUGURACION  
Con asistencia del Rey y de toda la Real Familia, se ha inaugurado en esta capital la Exposición de Arte Decorativo.  
El acto resultó muy lucido.

BAJAS MARROQUINES  
Se ha confirmado oficialmente que en el avance realizado por las tropas, arrasando los poblados de los moros rebeldes pertenecientes a la cabila de Beni-Bu-Yegri, próxima a Zelúan, los marroquíes han tenido bajas enormes, siendo, por el contrario, insignificantes las nuestras.

LOS CAMBIOS  
Las libras esterlinas se han cotizado a 27'44.

### ESTADOS UNIDOS

Servicio de la Prensa Asociada  
BUEN SERVICIO  
Pekín, Octubre 20.

Los temores respecto a la suerte que le habrá cabido a Han-Kow han sido ratificados por un despacho de la Prensa Asociada, en el cual se anuncia la gran victoria que los revolucionarios han obtenido sobre las tropas imperiales.  
Este mensaje fué el primero que de Han-Kow se recibió en esta capital, relativo a la verdadera situación en aquella ciudad.

AHOGADOS EN UNA MINA  
Hibernia, Nueva Jersey, Octubre 20.  
Con motivo de haber quedado destruido por una explosión el tabique que dividía dos galerías en la mina de hierro de Wharton, el agua acumulada en una de las citadas galerías, inundó la otra en que trabajaban doce hombres que se ahogaron todos.

Con excepción del capataz que era americano y pereció al tratar de salvar a sus compañeros, todos los demás trabajadores eran extranjeros.

EL SUR PROTESTA  
Nueva York, Octubre 20.  
Los Procuradores Generales de los Estados de North Carolina, South Carolina y Virginia, después de estudiar el plan para la disolución de la "American Tobacco Company" han declarado que la medida no aliviará en nada la situación de los vendedores de esas regiones.

Tienen el propósito de solicitar mañana del Tribunal Federal del Circuito permiso para presentar una exposición en que se hagan valer los reparos de los Estados del Sur, que producen anualmente 260,000,000 de libras de tabaco en rama.

LA ESCUADRA ASIÁTICA A SHANGHAI  
Washington, Octubre 20.

El Contralmirante Murdock, que manda la escuadra asiática, ha salido con su barco-insignia de Manila con rumbo a Shanghai.

APUROS FINANCIEROS  
Shanghai, Octubre 20.  
Adviértese gran estrechez financiera, y se cree inminente una crisis.  
La emisión de papel-moneda ha dado hasta ahora resultados nulos, estando paralizados los negocios.

BASE BALL  
Filadelfia, Octubre 20.  
La lluvia ha impedido otra vez que se celebre el cuarto desafío entre los Atléticos y los Gigantes.

PROGRESOS DE LA AVIACION  
Rock Island, Illinois, Octubre 20.  
El aviador Hugh Robinson, famoso por haber recorrido en una ocasión un trayecto de 36 millas en 35 minutos, voló hoy desde Dubuque a Rock Island.

SIGUE VOLANDO RODGERS  
Austin, Tejas, Octubre 20.  
El aviador C. P. Rodgers rindió hoy su vuelo entre Waco y Austin, recorriendo una distancia de 100 millas.

### Sección Mercantil

#### CABLEGRAMAS COMERCIALES

Nueva York, Octubre 20  
Bonos de Cuba, 5 por ciento (ex-interés), 102.1/2.  
Bonos de los Estados Unidos, a 100.1/2 por ciento.  
Descuento papel comercial, 4.1/2 a 4.3/4 por ciento anual.

Cambios sobre Londres, 60 días, banqueros, \$4.83.25.

Cambios sobre Londres, a la vista banqueros, \$4.86.80.

Cambios sobre París, banqueros, 30 días, 5 francos 16.78 céntimos.

Cambios sobre Hamburgo, 60 días, banqueros, 94.15/16.

Centrifugas polarización 96, en plaza, de 5.80 a 5.87 cts.

Centrifugas pol. 96, entregas de Septiembre, 4.71/6 a 4.17/32 cts. e. y f.

Masebado, polarización 89, en plaza, 5.30 a 5.37 cts.  
Azúcar de miel, pol. 89, en plaza, 5.05 a 5.12 cts.  
Harina, patente Minnesota, \$5.50.  
Mantequilla del Oeste, en tercetura, \$9.30.  
Londres, Octubre 20  
Azúcares centrifugas pol. 96. 18s. 3d.

Azúcar masebado, pol. 89, a 16s. 6d.

Azúcar de remolacha de la nueva cosecha, 17s. 6d.

Consolidados, ex-interés, 78.1/8.

Desuento, Banco de Inglaterra, 1/2 por ciento.

Renta 4 por ciento español, ex-cupon, nominal.

Las acciones comunes de los Ferrocarriles Unidos de la Habana registradas en Londres cerraron hoy a \$85.1/2.

París, Octubre 20  
Renta Francesa, ex-interés, 94 francos, 15 céntimos.

#### ASPECTO DE LA PLAZA

Octubre 20

Acciones y Valores.— Sin variación han venido hoy las cotizaciones de Londres y Nueva York.

El mercado local tampoco ha variado, debido a la incertidumbre que reina respecto al futuro curso de los negocios azucareros cuando los refinadores norte-americanos se determinen a iniciar sus operaciones en fruto de la nueva zafra.

Según cablegrama recibido hoy, Mr. Licht ha dado a la publicidad su segundo estimado sobre la ascendencia total de la producción de azúcar de remolacha para este año, 5,975,000 toneladas, ó sean 2,100,000 toneladas menos que el año pasado.

Cambios.—El mercado rige con demanda moderada y sin variación.

Cotizaciones:

	Comercio	Banquero
Londres 3 días.....	20 3/4	21 1/2 P.
" 60 días.....	19 3/4	20 3/4 P.
París, 3 días.....	6 1/2	6 3/4 P.
Hamburgo, 3 días.....	4 1/2	4 3/4 P.
Estados Unidos 3 días	10 1/2	10 3/4 P.
España, 3 plaza y cantidad, 8 días.....	2 1/2	1 1/2 D.
Dto. papel comercial 3 a 10 días anual.		
MONEDAS EXTRANJERAS.—Se cotizan hoy, como sigue:		
Greenbacks.....	10 1/2	10 3/4 P.
Plata española.....	98 3/4	98 3/4 P.

Acciones y Valores.—Debido a la moderada actividad que ha habido hoy en la Bolsa, los tipos han variado poco y cierran regularmente sostenidos a las siguientes cotizaciones:

#### BONOS Y ACCIONES

(Tipos de Banqueros)

5% Bonos Cuba Speyer.....	114 3/4	115 1/4
5% Bonos Unidos.....	113 1/2	114 1/4
4% Bonos Unidos.....	90	93
5% de Bonos Ayuntamiento.....	115 1/2	117
6% 2a Bonos Ayuntamiento.....	114 1/2	115 1/2
6% Binis de Gas.....	121	123
6% Obligaciones Gas.....	103	105
5% Bonos Havana Electric.....	111	113
5% Deuda Interior Cy.....	101 1/4	102
5% Cuban Telephone Company.....	90 1/2	94 1/2

#### ACCIONES

(Cotizaciones de última hora.)

Banco Español.....	110 1/2	111
Banco Nacional de Cuba.....	115	130
F. C. Unidos.....	94	94 1/2
Compañía de Gas.....	103	105
Havana Electric Preferidas.....	113 1/2	114
Havana Electric Comunes.....	107 1/2	108
Cuban Telephone.....	56	57
Banco Territorial.....	159 1/2	163
Banco Territorial Acciones beneficiarias.....	22	26

#### La zafra de 1910 a 1911

Los señores Gumá y Mejer, han publicado su acostumbrado estado, relativo a la zafra de este año, que ascendió, según se verá más abajo, a 1,483,451, en vez de 1,748,714 toneladas que tenían calculadas en Diciembre del año pasado, resultando en la zafra de este año, un déficit de 265,263 toneladas.

seca que hubo el año pasado y que tanto daño hicieron a la caña.

#### RESUMEN DE LA ZAFRA

	Centrales	Sacos
Habana.....	25	962,907
Matanzas.....	26	1,213,751
Cárdenas.....	23	1,801,174
Cienfuegos.....	27	1,850,290
Sagua.....	22	800,382
Catarién.....	13	857,436
Guantánamo.....	9	479,090
Cuba.....	4	134,677
Manzanillo.....	9	571,093
Santa Cruz del Sur.....	1	127,151
Nuevitas.....	2	175,144
Júcaro.....	2	352,998
Gibara y Puerto Padre.....	5	1,276,004
Zaza.....	3	99,044
Trinidad.....	1	57,984
Central Jatibonico.....	1	124,258
	173	10,384,157

#### RESUMEN DEL ESTIMADO

	Centrales	Sacos
Habana.....	26	1,321,000
Matanzas.....	26	1,548,000
Cárdenas.....	24	1,688,000
Cienfuegos.....	27	1,982,000
Sagua.....	22	973,000
Catarién.....	13	935,000
Guantánamo.....	9	501,000
Cuba.....	3	130,000
Manzanillo.....	9	520,000
Santa Cruz del Sur.....	1	130,000
Nuevitas.....	2	200,000
Júcaro.....	2	360,000
Gibara y Puerto Padre.....	5	1,595,000
Zaza.....	3	128,000
Trinidad.....	1	65,000
Central Jatibonico.....	1	170,000
	174	12,241,000

1,748,714 Toneladas  
Habana, 12 de Octubre de 1911.  
Joaquín Gumá. Federico Mejer.

### Del Siglo IX Al Siglo XX

Dicen que Melón en el siglo IX llevaba un toro sobre sus espaldas, y cogiendo por detrás un carro enganchado le impedía avanzar; de igual manera en el siglo XX hay quienes, habiendo imitado desastrosamente para el público nuestra máquina de escribir "Underwood," pretenden impedir su avance, engañando a los incautos, diciéndoles que su máquina es mejor. Invitamos a hacer una visita a nuestro taller y les demostraremos que no es así.

Es de personas decentes y educadas descubrirse ante los muertos, y hoy lo hacemos ante el cadáver de los imitadores de la famosa "Underwood."

CHAMPION & PASQUAL,  
Obispo 99-101.

### EL PALACIO DE SIERRA Y SANCHEZ MARTI (CAMAGUEY)

Este soberbio edificio está montado a la altura de su nombre. Abarca todos los ramos que comprende un establecimiento mixto, inclusive un magnífico Hotel, Barbería, Botica, y en el mismo se acaba de instalar la Administración de Correos y Telégrafos. Una vez en el "Palacio," no hay nada que apetezca: es lo más perfecto que existe en toda la isla.

Grandes existencias de semilla de yerba Guineá. Depósito: Obispo 66, Habana.

Acción realmente maravillosa

El éter posee una acción verdaderamente maravillosa contra los desvanecimientos, síncopecs y ahogos. Pero se erapa rápidamente dejando en la boca una sensación de ardor tan extraño que por mucho tiempo venían sufriendo los enfermos todas las perlas del mundo para tomarlo. En cambio hoy pueden tomarse ese excelente remedio sin que de él se pierda nada y sin que deje ningún sabor; todo ello gracias a las Perlas de Eter de Clertan.

De 2 a 4 Perlas de Eter de Clertan, bastan, en efecto, para disipar instantáneamente las palpitaciones y los ahogos aun los más alarmantes, y para hacer recobrar el conocimiento en los casos de desvanecimientos ó síncopecs. Calman rápidamente los ataques de nervios, los calambres de estómago y los cólicos del bilgado. De ahí es que la Academia de Medicina de París no haya vacilado en aprobar el procedimiento de preparación de este medicamento, lo cual le recomendamos ya a la confianza de los enfermos. De venta en todas las farmacias.

### THE ROYAL BANK OF CANADA

AGENTE FISCAL DEL GOBIERNO DE LA REPUBLICA DE CUBA PARA EL PAGO DE LOS CHEQUES DEL EJERCITO LIBERTADOR  
CAPITAL Y RESERVA \$ 13,200,000  
ACTIVO TOTAL . . . 105,900,000  
EL ROYAL BANK OF CANADA ofrece las mejores garantías para Depósitos en Cuentas Corrientes, y en el Departamento de Ahorros.

FABRICA ESPECIAL DE BRAGUEROS DE H. A. VEGA, especialista.  
El aparato de goma con aire comprimido, consigne la cura radical de las hernias. Este aparato fué premiado en Buffalo, Charleston y San Luis.  
81, OBISPO 81, Habana.

### AVISO

Todo calzado que no lleve las marcas de este anuncio debe rechazarse aun cuando el vendedor asegure ser de las mismas fábricas, siendo sólo malas imitaciones.

Se venden los legítimos del renombrado DORSCH, fabricado a mano, en las pelaterías LA LIBERTAD, Manzana de Gómez esquina a Monserate.

Wichert & Gardiner.-Pons & Co.  
cuyo hermalje, corte y hechura no tienen rival, se venden en LA GRANADA, EL PARAISO, LA CASA GRANDE, EL PARQUETE BARCELONES, LA GRAN SEÑORA, LA PRINCESA, LA LIBERTAD, EL PASEO, LA DEMOCRACIA, EL BUEN GUSTO y otras.

CUBA 61 PONS & CO.  
Apartado de Correos núm. 141.—HABANA

### PASTEURINA

Desinfectante el más inocente y eficaz que destruye los microbios y malos olores de las cavidades y superficies cutáneas. Mezclada al agua, uno por veinte, en enjuagatorio, mantiene la boca limpia, evitando la caries. Usada en la nariz y garganta previene los catarros y las anginas. Cura las heridas y úlceras; combate los flujos y cicatriza las superficies enfermas. En los partos los lavados de agua pasteurizada evita las infecciones y fiebres puerperales. Médicos y Dentistas reputados la recomiendan.

Se vende en la Botica "San José" HABANA NUM. 112 HABANA

### PAPEL PARA TECHADOS

Tengo uno muy barato a 65 cts. el rollo



Si quiere de mejor calidad y eterna duración, compre el de mi marca

### PLANIOL

TALLER DE MADERA.  
:: BARROS ::  
Y VIGAS DE HIERRO  
MONTE 361

### LA ALIMENTACION EN LA INFANCIA

Las albumosas de la SOMATOSE, son las mejores estimulantes del apetito y las únicas naturales porque fisiológicamente son sustancias que lo excitán.



CARLOS BÖHMER, Sol 74, Habana.

Mercado Monetario

CASAS DE CAMBIO

Habana 20 de Octubre de 1911.

Table with exchange rates for various currencies including Spanish, American, and Gold coins.

Mercado Pecuario

Octubre 20.

Entradas del día 19: A Bernardino Menéndez, de Pinar del Río, 2 machos y 9 hembras vacunas. A Betancourt y Negra, de varios términos, 32 machos y 82 hembras vacunas.

Matadero Industrial

Reses sacrificadas hoy: Cabezas Ganado vacuno 272, Idem de cerda 118, Idem lanar 28.

Matadero de Luyanó

Reses sacrificadas hoy: Cabezas Ganado vacuno 56, Idem de cerda 22, Idem lanar 17.

Matadero de Regla

Reses sacrificadas hoy: Cabezas Ganado vacuno 7, Idem de cerda 2, Idem lanar 0.

Cuba Chapter of the American Institute of Banking

Ayer se reanudaron las sesiones de esta importante Asociación bancaria, que se halla establecida en la Habana desde el año 1909, bajo los auspicios de la Asociación Central en los Estados Unidos.

Banking. Manifestó el señor Olaverria que las delegaciones de todos los "Chapters" allí presentes, compuestas de más de 400 miembros, dieron gran realce a los debates que se suscitaron sobre diversos temas relacionados con la Banca y las finanzas en general.

Esta Sección, que fué inaugurada en la Habana con la asistencia de un grupo de empleados del Banco Nacional de Cuba, en 1909, tiene el propósito de admitir con el carácter de asociados a todos aquellos empleados de los demás Bancos y empresas bancarias establecidas en esta capital, que soliciten ingreso y que á juicio del Presidente reúnan las condiciones necesarias, entre las cuales es requisito indispensable que el solicitante posea el idioma inglés, además del español.

El curso que ha comenzado ofrece para los miembros de "Cuba Chapter" ilimitadas oportunidades de perfeccionar los conocimientos adquiridos anteriormente y de ampliarlos en beneficio propio y de la institución á que pertenecen.

La Directiva actual de "Cuba Chapter" es como sigue: Presidente: Sr. Herman Olaverria. Vicepresidente: Sr. W. H. Morales.

Secretario: Sr. Rodolfo Padró. Tesorero: Sr. Guillermo Ruz. Vocales: Sres. Ramón Galcerán, Francisco Alvarez, Raúl Mora y Domingo Isasi.

REVISTA DEL MERCADO

Habana, Octubre 20 de 1911.

ACEITE DE OLIVA. En latas de 23 libras se cotiza de \$14 á \$14-50 quintal. En latas de 4 1/2 libras, de \$14 1/4 á \$14 3/4 quintal.

ACEITE MANI. Se cotiza á 95 centavos libra. ACTIVIDADES. Se cotiza de 45 á 50 cts. En cajas de 12 latas, de 55% á 57%.

ALPARGATAS. De Mallorca se cotizan á \$1-35. Las vizcaínas corrientes á \$1-55. Las francesas se cotizan de \$2-50 á \$2-75.

ALPARGATAS. De Mallorca se cotizan á \$1-35. Las vizcaínas corrientes á \$1-55. Las francesas se cotizan de \$2-50 á \$2-75.

ALPARGATAS. De Mallorca se cotizan á \$1-35. Las vizcaínas corrientes á \$1-55. Las francesas se cotizan de \$2-50 á \$2-75.

ALPARGATAS. De Mallorca se cotizan á \$1-35. Las vizcaínas corrientes á \$1-55. Las francesas se cotizan de \$2-50 á \$2-75.

ALPARGATAS. De Mallorca se cotizan á \$1-35. Las vizcaínas corrientes á \$1-55. Las francesas se cotizan de \$2-50 á \$2-75.

GINEBRA. Del país, de \$3-50 á \$5 garrafón. De Amberes, á \$10-25 id. La Holandesa de \$6-75 á \$8-75 id.

JAMONES. Paris, de \$2 1/2 á \$3 1/2 qtl. Otras marcas, de \$23-00 á \$23-25 qtl.

JARCIÁ. Sisa de 1/2 á 3/4 pulgada, á \$9-50 qtl. Sisa "Rey", de 1/2 á 3/4 pulgada, á \$11-00 quintal.

LAUREL. Se cotiza á \$3-75 qtl. LACONES. De \$8-50 á \$12-50 docena, según tamaño.

LECHE CONDENSADA. De \$4-80 á \$5-50 caja, según marca. LONGANIZAS. Se cotiza de 80 á 85 centavos.

MANTECA. De buena, en terceroías, de primera, de \$11 1/2 á \$12 qtl. La compuesta, en terceroías, de \$10 á \$10-50 quintal.

MANTEQUILLA. De España en latas de 4 libras, de \$31 á \$38 quintal. De Holanda, de \$38-00 á \$40 qtl. en latas de 1 1/2 libras, clase corriente, de Oleomargarina, americana, de \$16-50 á \$19-50 qtl. en latas de 4 libras.

MORTADELLA. Cotizamos: Las medias latas á 35 centavos y en cuartos á 40 centavos. MORCILLAS. De \$1-12 á \$1-20 en medias latas.

MEMBRILLO. No hay en plaza. NUECES. Nominal. OREGANO. El Moruno, de \$8-00 á \$8 1/2 qtl. De Canarias, de \$8-00 á \$8-25 qtl.

PAPEL. Zaragoza, de 30 á 35 centavos resma según tamaño. Francés, á 19 centavos resma. De París, de 15 á 30 id. id. Alemán, de 15 á 16 id. id.

PATATAS. En barriles, del Norte, de \$4 1/2 á \$4 3/4 quintal. Id. id. en sacos, de 20 y 25 rs. qtl. De Canarias, de 26 á 27 rs. qtl.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Knights Key y escalas en 12 horas, vapor americano "Miami," capitán White, toneladas 1,741, con carga, á G. Lawton Childs y Ca.

De Hamburgo y escalas en 20 días, vapor alemán "Bolviva," capitán Langer, toneladas 2,640, con carga, á Heilbut y Rasch.

De Hamburgo y escalas en 22 días, vapor alemán "La Plata," toneladas 4,004, con carga, á Heilbut y Rasch.

BOLSA PRIVADA

COTIZACION DE VALORES

Oficial. Billetes del Banco Español de la Isla de Cuba contra oro, de 4 1/2 á 5.

Plata española contra oro español 98 1/2 á 98 3/4.

Greenbacks contra oro español, 110 1/4 á 110 1/2.

Fondos públicos. Cem. Vnde. Valor Pib.

Table of public funds and bonds, including Empréstito de la República de Cuba, Id. de la República de Cuba, Deuda Interior, etc.

ACCIONES

Table of stocks and shares, including Banco Español de la Isla de Cuba, Banco Agrícola de Puerto Príncipe, Banco Nacional de Cuba, etc.

OBSERVACIONES

Correspondientes al día 20 de Octubre de 1911, hechas al aire libre en "El Almendral," Obispo 54, expresamente para el DIARIO DE LA MARINA.

Table with columns for Temperatura, Centígrado, Fahrenheit.

Barómetro: A las 4 p. m. 759.

COLEGIO DE CORREDORES

COTIZACION OFICIAL

CAMBIOS

Table of exchange rates for various banks and locations.

AZUCARES

Azúcar centrifugado de suarapo, polarización 98, en almacén, fruto existente, á precio de embarque, á 8 1/2 reales, arroba.

"NEW YORK STOCK QUOTATIONS"

Sent by MILLER & COMPANY, MEMBERS OF THE NEW YORK STOCK EXCHANGE

Office No. 29 Broadway, New York City

Correspondents M. DE GARDENAS & Co., BANCO NACIONAL, Rooms 212 & 214

Telephones A-3521 & A-3531

Table of New York Stock Exchange quotations, including Amalgamated Copper, American Smelting, American Sugar, etc.

NOTA.—Las cotizaciones más altas y más bajas están sacadas de los cables que nos recibimos.

# PULSANDO LA OPINION

(DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL)

## En "Chaparra"

### II

Nadie sabe para quién trabaja. Cuando yo escribí por vez primera, en Santiago de Cuba, esta segunda crónica de mi visita á Chaparra, y la escribí muy orondo al correo, nada menos que con todo un sello rápido, no creí jamás que se extraviaría el sobre y que nuevamente me tocaría pergeñar esa información. Pero se extravió, y hoy tengo que hacer un intervalo en los artículos que dedicaré á Oriente y que ya estoy redactando, para volver con la pluma atrás y reunir recuerdos amortiguados pronto por las vicisitudes de esta vida desasosegada de corresponsal trashumante.

No conservo los datos que obtuve en Chaparra, pero le pediré milagros á mi buena memoria, y algo diré gracias á un esfuerzo mental que me dejará rendido.

Perdone, pues, el lector la tardanza y las deficiencias de esta crónica, como yo perdono al correo, que me impone el sacrificio de repetirla en tan desventajosas condiciones.

El diez de Octubre me despertaron los tiros y bombazos con que saludaba en el batey la patriótica festividad del día. Salí al boteón, y lo encontré todo engalanoado y embanderado, desde los edificios hasta las cigüeñas y los automóviles de uso.

No tardé en partir, en uno de estos últimos, con el señor Aleides Betancourt y el doctor Valdés López á recorrer los campos y lugares principales de la vasta zona azucarera que administra el general Menocal.

La "Cuban American Sugar Company" ha invertido en la República más de cuarenta millones de pesos. Su presidente, Mr. Hawley, ha dicho que por cada peso que la Compañía gane en nuestro país, impondrá dos dentro de su territorio.

La enorme empresa posee hoy los siguientes ingenios: en Pinar del Río, Mercedita; en Matanzas, Tinguaro y Nueva Luisa; en Santa Clara, Constancia y Unidad; en Cárdenas, la refinera, y en Oriente, Chaparra, Delicias y San Manuel.

Hállanse estos tres bajo la administración general de Menocal, á quien secundan, como subadministradores, el señor Carlos Casimajou, en Chaparra; el señor Ernesto Font, en Delicias, y el señor Juan M. Isnart, en San Manuel.

Cuentan para sus labores con dos mil doscientas caballerías de cañas y cinco mil en desmonte, que se extienden desde el mar al Ferrocarril Central. Seiscientos cincuenta colonos siembran para los tres centrales, que consumirán diariamente quince caballerías de fruto, en la próxima zafra, rindiendo una molida de novecientos mil sacos, la cual ascenderá en la subsiguiente á un millón doscientos mil, ó sea la décima parte de la producción total de la Isla.

El Chaparra solo, ha elaborado en un día cinco mil quinientos sacos, lo que equivale á la zafra completa de uno de aquellos ingenios antiguos cuya labor completa no pasaba de mil bocoyes.

El acarreo se efectúa por vías férreas que suman, hasta hoy, doscientos cincuenta kilómetros, por donde suelen circular á diario cincuenta trenes con mil carros.

El tráfico con el extranjero se sostiene por la bahía de Puerto Padre. En ella existe el cayo Juan Claro. Menocal ha unido, por medio de un pedraplén, los terrenos de los ingenios y el susodicho cayo, donde hay un magnífico muelle y dos depósitos de azúcar, con capacidad cada uno para setenta mil sacos. En el muelle de Juan Claro ha habido atracados hasta cinco vapores. Yo fui á la entrada del puerto, conocido por la "boea," en un bote de gasolina del general Menocal.

En Chaparra existe todo lo necesario á una población moderna que sabe vivir confortablemente: salón-teatro, hotel, café, periódico, fábricas, iglesias, clubs deportivos, sociedades de recreo, hospital, etc.

Hoy es el primer ingenio del mundo, pero le cederá pronto ese lugar á Delicias, que lo ocupará dentro de dos años. Delicias se estrenará dentro de pocos meses. Está hecho conforme á las experiencias de Chaparra, mejorándose y perfeccionándose en todo. Me sorprendieron los trabajos para el alcantarillado que ha de servir de desagüe al batey.

El San Manuel resulta un central de tipo corriente.

En ninguno de los bateyes de estas tres fábricas de azúcar entra carreta alguna ni se oyen voces humanas.

El doctor Molinet es jefe de sanidad, el señor Fausto Menocal, de campos, y el señor Ignacio Montalvo, de tráfico.

Terminado el recorrido, llegamos al "Club Náutico," que se inauguraba ese día.

Primero hubo regatas de botes de vapor, entre cinco embarcaciones, quedando vencedoras las del doctor Molinet y el general Menocal.

Después se efectuaron otras muy interesantes de botes de vela.

Sirvióse más tarde un espléndido almuerzo... y comenzó la *matinée*, con las intensas notas del danzón *Mares y Arenas*.

¡Soberbio, admirable espectáculo! Lucían las mujeres su belleza, su elegancia, su trapío. Los hombres, impecablemente vestidos de blanco, las mecían al compás suave, acariciador, amable de la música. La luz del trópico se mostraba en todo su magnífico esplendor, ardiente, apasionada, embriagadora. El mar saltaba y parecía venir como un gran niño alegre y feliz. Surgían las ondas alguna navecilla gentil. Me acordé de Balzac: nada

hay más bello que un barco á la vela, un caballo al galope y una mujer al vals.

No creía encontrarme en un rincón apartado de Cuba, sino en una lujosa plaza de Europa, donde veraneasen gentes de refinadísimo gusto. La realidad me convenció al fin y me sentí orgulloso de ser cubano, compatriota de aquellas mujeres exquisitas, de aquellos hombres galantes, que hacían gala de civilización y de cultura, para orgullo de la tierra en que todos habíamos nacido. Aun me asaltaron remordimientos por haber, algunas veces, desencantado de mi patria, como de otros hermosos ideales que las amarguras del mundo y de sus luchas suelen entibiar en los corazones que la experiencia agobia.

Volví al batey de "Chaparra" y escribí la interviú que sostuvo con el general Menocal y que ya conocen nuestros lectores. Para cumplir con un sagrado deber de caballerosidad periodística, leí á Menocal, en su despacho, las cartillas que luego mandé al DIARIO, El General, declinando modestamente los elogios que en ellas le tributaba yo, aceptó por completo el sentido de todas y cada una de mis palabras. Hizo más: me felicitó por la exactitud con que yo expresaba sus pensamientos, y me encargó un saludo afectuoso para el Director del DIARIO DE LA MARINA, á quien, me dijo, agradecía mucho la atención de mi visita.

Momentos después salí para Holguín, en el automóvil número 4, no sin antes estrechar agradecido las manos del General, de Betancourt, de Casimajou y de cuantos me habían colmado de favores inolvidables.

SILA

## DESDE WASHINGTON

(Para el DIARIO DE LA MARINA)

13 de Octubre.

Hace tres años no había en Europa más que dos Repúblicas consideradas: Francia y Suiza; pues la de San Marino no es más que un juguete italiano y la de Andorra una zarzuela española. Ahora, también hay república en Portugal: avanza de un cincuenta por ciento en estos últimos años. Sin embargo, Mr. H. A. L. Fisher, profesor de la Universidad inglesa de Oxford, sostiene que la causa del republicanismo no ha hecho progresos substanciales desde el año setenta y ha mejorado desde el año cuarenta y ocho, en que pasaron por una grave crisis.

Ese libro, titulado "La causa republicana en Europa," está formado por una serie de conferencias dadas el año pasado por el autor en la Universidad americana de Harvard. Es un trabajo en que hay ciencia, talento y un estilo tan claro y ameno, que parece obra de un francés; pero ya los ingleses, que siempre han sabido pensar, van aprendiendo á escribir.

Según Mr. Fisher, el que la monarquía haya ganado terreno, se debe, en parte, á que ha mejorado el personal coronado. Este, antes del año cuarenta y ocho, tenía un nivel intelectual bajo; y, en algunos casos, también el moral. El profesor no cita más soberanos de la nueva marca que á dos de Inglaterra, Victoria y Eduardo, y á uno de Prusia, Guillermo Primero. Hubiera podido agre-

gar los tres Reyes de Italia; el de Rumania; el venerable y simpático Francisco José de Austria; el primer Leopoldo de Bélgica y aún el segundo, á pesar de ciertos lunares, muy exagerados por los maldicientes; el Coburgo que se ha hecho Czar de Bulgaria; el actual Regente de Baviera; y finalmente, el Emperador Guillermo de Alemania, que, si se equivoca algunas veces, acierta muchas, y, sobre todo, que ha tomado en serio su oficio y procura ejercerlo con conciencia.

La verdad es que, en estos últimos tiempos, fuera del Sultán Abdul-Hamid, que es un criminal-nato, y de Alejandro de Serbia, que era un loco, no ha habido en los tronos más que personas respetables. Al Rey Manuel de Portugal no se le derribó por tirano ni por inmoral, sino porque se le hizo pagar las culpas de los partidos monárquicos.

También atribuye Mr. Fisher el mayor aprecio, en que se tiene á los soberanos á estas cosas: el telégrafo, el ferrocarril, la fotografía, el cinematógrafo y la prensa. Ahora los monarcas son más vistos y conocidos y se sabe más de ellos y de lo que hacen y de cómo viven. Sin duda, esto favorece á los que son discretos y honrados; pero es posible que algunos salgan perdiendo con tanta frecuentación y publicidad; y todos se van quedando sin el misterio y el prestigio de la lejanía. De donde va resultando un monarquismo fundado, no en la adhesión sentimental, sino en la utilidad.

Los reyes constitucionales no son más que unos funcionarios inamovibles, que presentan garantías de imparcialidad por no pertenecer á partido alguno ni tampoco á una clase. Están bien retribuidos; pero, como observa con acierto Mr. Fisher, son los que no han prosperado pecuniariamente. Cuando Europa era mucho más pobre que hoy, los soberanos costaban caro. Todas las naciones se han enriquecido; los presupuestos civiles y militares han aumentado; pero no las asignaciones de las casas reales. Y hay la obligación de emplear en obras de caridad y en gastos de representación la mayor parte del dinero recibido; obligación que no tienen los particulares más ricos.

Otra circunstancia que impide—ó por lo menos, retrasa—la decadencia del monarquismo es que en las principales naciones europeas, los ataques de los innovadores van más contra el capitalismo y las clases nobiliarias que contra la forma de gobierno. El sufragio universal

es socialista antes que republicano. "En Francia—dice Mr. Fisher—es republicano porque vive en una República; pero los alemanes, los belgas, los austriacos se contentan con pedir reformas en favor de las clases pobres y no hablan en lenguaje sedicioso y revolucionario. Existe un sentimiento republicano, pero que se ha modificado; un vago descontento con la estructura económica de la sociedad ha reemplazado á la protesta contra lo costoso de las coronas y la corrupción de las Cortes."

Los éxitos de Bismarck han sido otro factor anti-republicano. Aquel hombre extraordinario hizo de una Alemania dividida y débil y relativamente pobre la primera potencia militar é industrial del Continente; y esto, por la sangre y el fuego, como él dijo, y valiéndose de la fuerza de la monarquía prusiana. En Inglaterra, se considera indispensable la corona para el desarrollo del imperialismo y de la política mundial, y como lazo de unión entre la Madre Patria y las colonias. "Derribese la monarquía,—dice Mr. Fisher—pongase, en lugar del Rey, un Presidente electivo y qué quedará de la lealtad de Australia, de Nueva Zelandia y del Canadá? Los colonos británicos no respetan mucho al Parlamento ni quieren bien al gabinete; pero tienen para la Corona sentimientos de apasionada veneración. El Rey, que carece de poder político, no puede hacerles daño; y les fascina la pompa de una antigua institución.

Mr. Fisher llama la atención hacia el caso de Noruega, pueblo de constitución social y económica democrática y de cultura extendida; que, habiendo podido organizarse como República, cuando, hace pocos años, se separó de Suecia, prefirió la monarquía; pero esto se debió más que á consideraciones de política interior, á ciertas presiones externas, como reconoce el autor: "á los noruegos—dice—se les dió á entender que una monarquía agrandaría más que una República á Alemania é Inglaterra; y como el porvenir nunca había estado menos claro, la Asamblea ("Storting") se inclinó á dar mucho valor á la estima de estos dos grandes vecinos. Además, un Rey implicaría alianzas dinásticas; y esto sería una seguridad más de paz."

Es extraño que el profesor de Oxford no ponga el factor hispano-americano entre los que han contrariado el progreso republicano en Europa. Solo al hablar de las discusiones que hubo en Bélgica, el año treinta, sobre si se establecería una

Monarquía ó una República, cuando aquel país se separó de Holanda, dice: "También se adujeron las fluctuaciones sangrientas y retrógradas de los Estados republicanos de Sud-América, como muestra de la violencia del espíritu de partido, peculiar, según se pensó, en un sistema que entrega á la lucha el más alto premio de la ambición política (la presidencia); y esto confirmó la creencia general de que el gobierno republicano es necesariamente estable."

Me parece que Mr. Fisher no ha dado bastante importancia á lo sucedido á este lado del Atlántico. Si el ejemplo de los Estados Unidos ha hecho en Europa muchos republicanos, la espantosa historia de los más de los pueblos hispano-americanos ha sido, especialmente, en España, un poderoso argumento en pro de la monarquía constitucional. Los demócratas de la escuela de Martos, Rivero, etc., lo emplearon mucho en la época de la revolución de Septiembre, cuando sostenían que la forma de gobierno era accidental y lo esencial su contenido y que era preferible un Rey liberal, como los de Italia, Portugal, Inglaterra y Bélgica, á un Presidente despótico como los que había en casi todas las antiguas colonias españolas. Y, por desgracia, sigue habiéndolos; y no desaparecerán en algunos de esos desventurados países más que por la acción combinada de los Estados Unidos y del capitalismo extranjero.

X. Y. Z.

## LA PRENSA

No hubo que lamentar ningún incidente en la asamblea de los veteranos.

Tratándose de un acto celebrado por patriotas, por aquellos que, constituida la República, tienen la alta misión de velar por la paz, el orden y el decoro de la nación, parece que no debiera ser necesario consagrar este detalle. Mas lo anotamos con especial cuidado todos los colegas habaneros. No hubo que deplorar ninguna violencia.

No es extraño que lo consignen.

Después de las intenciones de linchamientos é ahorcamientos que con lujo de terroríficos detalles describió algún periódico, era natural que á lo menos los impresionables temiesen algo desagradable, algo violento de la asamblea de Martí.

Pero ya se disiparon sus temores. Algún orador se desahogó más ó menos

# OSRAM

La mejor lámpara eléctrica incandescente de filamento metálico. Una economía de 75%.

## GRAN PREMIO BRUSELAS 1910

16 á 1000 bujias.  
La inscripción „OSRAM“ garantiza por calidad y duración.  
Auergesellschaft Berlin, Alemania.  
La lámpara OSRAM  
Se encuentra en todos los mejores Almacenes y Centrales de Electricidad.

Es la mejor casa montada de la Habana. Lleva tres meses de abierta y nunca ha sido multada por la Sanidad. Vende 700 litros de leche diarios y 4,000 en su lechería LA VENCEDORA, Campanario núm. 124. Vistada y os convencereis.

# LA CASA DE BATISTA

GRAN CAFÉ Y LECHERIA  
Reina número 53, esquina á Rayo

Especialidad en helados, mantecado, licores y lunch.  
Un vaso de leche 6 centavos, un litro 10 centavos, una botella 8 centavos al contado. A domicilio precios convencionales.

## FOLLETIN 45

### JUAN DE LA BRETE

#### MI PARROCO Y MI TIO

Novela premiada por la Academia Francés.—Traducción autorizada, hecha sobre la 166a. edición.

(De venta en la librería "Cervantes", Galiano casi esquina á San Miguel)

(Continúa.)

Comencé á sentirme inclinada á pasar sola por los senderos del bosque, y á permanecer largas horas cerca de la cascada, meditando en los pormenores de nuestra última entrevista. Allí me daba á imaginar lo que haría, si le viera aparecer alegre, guapetón y con los ojos iluminados por aquella expresiva y afectuosa cordialidad que tanto me había agradado en nuestra primera entrevista y que posteriormente no había vuelto á ver en sus pupilas, al menos, cuando me miraban á mí.

Este amor de soledad se acrecentaba de día en día; y con él y á proporción del mismo, la tristeza se fué apoderando de mí. En resolución, perdí mi espíritu expansivo hu-

mor, y si el señor de Pavol no hubiera tomado con seriedad el asunto de mi enamoramiento desde hacia varios meses, este solo hecho le hubiera probado las honradas raíces que había echado en mi corazón.

Así se pasó medio año.

Un día, precisamente el aniversario de mi llegada al Pavol, me hallaba sentada en el jardín de la casa rectoral. Dos horas antes, un tempestuoso aguacero había refrescado la atmósfera y regado las flores del párroco. Mientras él se entretenía en coger caracoles, daba yo rienda suelta á pensamientos y esperanzas lisonjeras, con la cabeza apoyada en el muro inmediato al banco donde estaba sentada. Las gotas de lluvia que con su peso inclinaban las hojas turbaban, al golpear el suelo de cuando en cuando, la tranquila paz de mis reflexiones, y el olor de tierra mojada me recordaba las mejores horas de mi vida.

A veces el párroco exclamaba, hablando conmigo:

—¡Qué atrocidad! ¡Qué plaga de caracoles! ¡Creerá usted, Reina, que he cogido ya más de quinientos! Entonces levantaba yo la cabeza con desgana y sonreía al buen señor que proseguía asiduamente su tarea.

Luego me enfraqué otra vez en mis ensueños y al fin me quedé medio dormida.

De aquel sopor vino á sacarme el chirrido de la puerta que cerraba el seto del jardín y el sonido de una voz regocijada que me hizo estremecer con grandísimo sobresalto.

—Muy buenos días, señor cura, ¿cómo sigue usted? ¡Cuánto me alegro de verle! ¡Y, Reina! ¿Dónde está?

Reina permanecía inmóvil sin poder articular una palabra.

—¡Ah! ¡Mírela usted!—exclamó Pablo acercándose á grandes zancadas.—¡Primita del alma! ¡qué dicha, santo Dios, qué dicha tan inmensa la de volverla á ver á usted!

Después de lo cual, tomó mi mano y la besó.

Con las mayores veras te certifico, lector benévolo y timorato, que lo que entonces sentí fué independiente de mi voluntad, y que de consiguiente, no debe dar margen á torcidas interpretaciones.

Cuando comprendí que el agasajo de mi primo no era un acto de mera cortesía, sino el desahogo natural de un sentimiento más profundo; cuando le vi inclinarse sobre mí y contemplarme con la expresión de un afecto

especial, mil veces más ardiente que el que hasta entonces había yo observado en él, perdí del todo el dominio de mí misma y rompí á llorar, arrebatada de un sentimiento, mezcla de amor, de alegría, de vergüenza y de despecho por no poder reprimir la emoción que me embargaba.

—¡Reina querida!—murmuró Pablo en voz baja,—á serme conocido su secreto antes de ahora, hubiera regresado sin aguardar un solo instante.

No pude responderle porque el llanto me lo impedía.

Tomó por fuerza mi mano y la retuvo entre las suyas, mientras acometida yo de una extraña é irresistible punjé, volví la cabeza á un lado y pumé por desasirme.

—Déjeme usted esta manecita tan preciosa; ahora me pertenece. Vuélvase usted hacia mí, Reina. ¡Necio de mí! ¡Haber andado tan ciego, que no he visto en usted más que sus genialidades y travесuras de niña! La amo á usted, Reina, con todo mi corazón, como no he amado nunca hasta ahora.

Contemplé frente á frente aquellos dulces y nobles ojos que me sonreían y exclamé:  
—¡Bendito sea Dios! ¡Qué razón

tenía mi tío, al decir que no era usted ningún mirlo blanco!

—¡Ningún mirlo blanco!—preguntó él con extrañeza.

—¡Sí, mi tío sostenía... pero ¡no importa! Y ¿quién le ha dicho á usted lo que ignoraba al partir?

—¡Mi padre, el señor de Pavol, y una infinidad de cosas que he venido recordando por espacio de dos meses.

—¡Es verdad, pues, que el amor atrae al amor?

—¡Ciertísimo, novia idolatrada. ¡Oh nombre dulcísimo! Sí; éramos novios y saboreábamos en silencio esta dicha, mientras el cura lloraba de gozo, y los gorriones chirriaban con estruendosa algarabía en el tejado de la casa rectoral, y los caracoles se escapaban de la prisión en que el cura los había metido derramándose por todas partes.

Sin duda el gorrion no es un ave merecedora de grandes simpatías; su plumaje es ordinario y feo; su canto duro y desapacible, y aun hay personas que le acusan de ladrón é inmoral, á mi juicio sin razón; no sé tampoco que los caracoles hayan pasado nunca por animales poéticos; con todo eso, es bien cierto que desde el instante de que acabo de hablar,

adoro á los gorriones y á los caracoles.

Yo estaba enajenada de alegría; creí estar soñando... No dejaba de mirarle, de escuchar su voz, para mí tan dulce, y de sentir mi mano estrechada por las suyas. Sin embargo de eso, el recuerdo de la mujer que le había sido tan amada reaparecía á menudo en mi espíritu, sin poder yo evitarlo, y turbaba un tanto mi contento, pero no tuve ánimo para hablarle de esta asunto.

—¡Sabe ya mi tío que está usted aquí, Pablo?

—¡Sí, vengo del Pavol y he puesto empeño especial en venir solo á verla á usted. ¡No le recuerda á usted nada este jardín empapado en lluvia, Reina?

No respondí directamente á su pregunta, sino que le dije:

—Pero usted... usted conservaba un ingrato recuerdo de Buissón, ¿no es así?

—¡Yo? ¡Qué disparate! En mi vida he pasado una tarde más deliciosa.  
—¡Oh!—repuse mirándole con fingido desdén.—¡Y la horrible figura de mi tía!

(Concluid).

ardientemente contra los guerrilleros y los traidores.  
 Alguien, impaciente en demasía, pretendió que se tomaran acuerdos, prácticos, decisivos, allí mismo, sin más dilaciones.  
 Mas la voz serena, noble, del patriota de siempre, del veterano de las dos guerras Enrique Collazo, supo contener los ímpetus é impaciencias.  
 Y los aceros no salieron de sus vainas.

En palacio, sí, ocurrió un incidente emocionante, entre uno de los veteranos comisionados y el general Gómez.  
 Lo consigna toda la prensa como la nota más saliente y más intensa del acto.

"El Triunfo" lo reseña en el siguiente diálogo:

Coronel Aranda:—Es una falta de respeto al primer magistrado de la Nación, hablar después de él, pero... (El señor Presidente interrumpiendo). Nada de eso, está usted hablando con un compañero. Señor Aranda (continuando). Los veteranos de la independencia no podemos consentir señor Presidente que estén desempeñando puestos públicos traidores de la patria. Yo soy un vocero de mi patria, y un compañero de usted; pero quiero significarle, que si no vemos logrados nuestros deseos, estamos dispuestos a prestarle un nuevo servicio á la patria: el día 5 de Noviembre, vendrán días de luto para la patria. Yo, el coronel Aranda, fui de los primeros que trabajé por servir á mi patria, y estoy dispuesto á prestarle si es necesario un nuevo servicio.  
 Sr. Presidente:—(Enérgico). Hasta ahora ha hablado con ustedes el compañero; pero desde este momento entro en el pleno ejercicio de mis funciones y voy á decirle, que esa frase conminatoria que usted me da, no la acepto bajo ningún concepto, y que si días de luto vendrán, sea en buena hora, pero esos días de luto para la patria serán ustedes los que lo provocarán, y entonces prometo que procederé con toda la energía que el caso requiera.  
 Coronel Aranda:—Sr. Presidente: A mi patria me debo y á mi patria serviré mientras viva.  
 Sr. Presidente:—De esta manera yo no puedo servirles. A los 14 años de hecha la República, no se puede dar un ultimatum así, de esa manera: no se puede venir al Jefe del Estado en esa forma.

Un silencio de solemne acatamiento, de intensa expectación siguió á estas palabras plenas de dignidad, energía y patriotismo.  
 Fué necesaria la intervención conciliatoria del general Núñez y Loínez, que tratando de amenguar la significación de las manifestaciones del coronel Aranda evitaron que estallase el rayo.  
 Mas vale así.  
 Y que la enseñanza sirva en lo sucesivo para todos.

"El Comercio" reproduce de "El Tiempo" lo siguiente:

En Cuba libre y democrática no puede haber castas ni clases privilegiadas, todos sus hijos son ciudadanos de la República, con el goce de los mismos derechos y con la obligación de atender á los mismos deberes.  
 Los primeros en reconocerlo así son los mismos veteranos, los que lucharon bravamente en los campos cubanos. Ellos, conculda la contienda, conquistada la suspirada independencia, depusieron las armas, se deshicieron el machete y volvieron á sus hogares dispuestos á servir á la patria en la paz, como la habían servido en la guerra; y sólo como un medio de compañerismo y cohesión se formaron los núcleos de veteranos en muchas poblaciones de la República.

Los veteranos, que de modo tan eficaz contribuyeron á la fundación de una república democrática, que lucharon por destruir privilegios y por implantar un régimen de libertad, no pueden en modo alguno pretender la división de los cubanos en buenos y malos, en merecedores y no merecedores de estar al servicio del Estado.  
 En buena doctrina democrática, todos los ciudadanos cubanos tienen derecho á servir á la nación en los puestos y empleos públicos. Lo único que se les puede exigir es idoneidad y honradez.  
 Eso cree "El Tiempo." Eso creyeron también, como indica el colega, los mismos veteranos, aquellos que, depuesto el machete levantaron la bandera de la concordia para todos.  
 Mas no opinan lo mismo, según parece, todos los veteranos.  
 Según algunos, para servir á la nación no bastan "la idoneidad y la honradez." Es necesario además el aboiengo revolucionario.  
 Aun más: no faltan quizás quienes creen que el aboiengo revolucionario lo da todo.  
 Aun "la idoneidad" para cualquier cargo.  
 Ya hay otro veterano que no piensa lo mismo que los de la Asamblea de Martí.  
 Es el doctor cienfueguero y coronel libertador Carlos Trujillo, cuya inquebrantable rectitud, intachable honradez y exquisita cultura corren parejas con su amor hondo, á prueba de todo sacrificio, á Cuba y su independencia.

Tuvo madera de héroe en la guerra el coronel Trujillo.  
 Y tiene grandeza de apóstol en la paz. Las mezquindades políticas, el ruido de la patriotería, la cizaña de la discordia no se han hecho para él.  
 Es de los que satisfechos con haber luchado por Cuba, nada pidieron después de la contienda para sí, sino todo para la paz de la República.  
 El coronel Trujillo ha publicado en el colega cienfueguero "El Pueblo," órgano del senador Figueroa, veterano también, un hermoso artículo titulado "Grandezas y Pequeñeces" del cual entresacamos lo siguiente:

Dejemos que vivan tranquilos los cubanos que en la lucha política, por buenas ó malas artes, hoy cobran de las arcas del tesoro público. El "valor veterano," aún con el gran descuento que hoy tiene en plaza, puede servir á mejores empeños, y los Centros de Veteranos pueden dirigirse á mejores propósitos. Si nos resta una partícula de la antigua grandeza, si todavía tenemos alas que puedan volvernós á subir á las cumbres, volenós hacia arriba en busca de más amplios horizontes, de ideales más puros.  
 Si fuimos grandes ayer, fué porque no íbamos siempre la obra por encima de las pasiones del obrero; porque amábamos el sacrificio que era útil á Cuba, aunque nos costase hambre, desnudez, la misma vida. Nuestra pequenez en la paz, depende de que no queramos hacer más sacrificios, de que hemos perdido el hábito del esfuerzo, el ejercicio de la voluntad dentro de la virtud, y los débiles intentos del presente, no llegan al nivel que admiración nuestras grandes empresas de antaño. Hoy procedemos como hombres vulgares, como simples ciudadanos; pero sin aspirar al heroísmo, que puede desarrollarse en la paz, aunque con menos brillos, con los mismos méritos que en la guerra.  
 Si queremos sinceramente ascender de nuevo en nuestro propio concepto y en el concepto público, aprestémonos de nuevo al sacrificio, porque patriotismo quiere decir eso, y nada más que eso, sacrificio. Cuando un hombre se da todo á su Patria, es patriota; y si su vida entera la ha consagrado entera al servicio de la Patria, su vida es la vida de un patriota. Cuando pide sala-

rio, recompensa, ó privilegio, es un hombre vulgar.  
 No pedir recompensas á la patria es heroico. Pedirla es, humano. Exigir privilegios es injusto.  
 Demandar que todos sean héroes, como el coronel Trujillo, fuera gollería. Contentémonos con desear que sean humanas.  
 Y que no irriten con privilegios.  
 Nuestro compañero "Sila," ó Mario, no pierde su tiempo en su excursión por la Isla.  
 No contento con recoger manifestaciones políticas y económicas tan importantes y comentadas como las de Menocal, dedica sus ocios, que han de ser muy escasos, á desahogar sus impresiones de viaje tan galanamente como en el artículo que publica en "El Cubano Libre."  
 De él tomamos lo siguiente:  
 Ayer fué esta provincia baluarte de libertad, cátedra de civismo. Hoy es emporio de riqueza, escuela de trabajo.  
 En la guerra y en la paz ha sabido cumplir con sus deberes.  
 ¿Qué me ha parecido Santiago de Cuba? Una segunda Habana, con todo su confort, pero más benévola, más cordial, más dulce, más apacible.  
 Cada piedra se me figura una historia, cada mujer una rosa, cada hombre un laurel.  
 Santiago de Cuba es una provincia "más benévola, más cordial, más dulce, más apacible" que la Habana.  
 Y, sin embargo, Santiago de Cuba fué "el baluarte de libertad" en la guerra y en cada piedra lleva una historia.  
 Por eso, por eso es "más benévola, más cordial, más dulce, más apacible" que la Habana.

Y ya que hemos hablado de las manifestaciones de Menocal, recomendamos la lectura de la segunda carta que "Sila" nos envía desde Chaparrá.  
 La recomendamos muy especialmente á los que pusieron en tela de juicio la exactitud de aquellas manifestaciones.  
 Si la candidatura de Menocal depende de que las rectifique, parécenos que ya ha llegado la hora de que los conservadores sigan el consejo de Varona.  
 Pueden comenzar á pensar en Freyre de Andrade, en Lanuza, en el general Carrillo, en el general Betancourt.  
 O en el mismo Varona.

UNA CARTA  
 Nuestro Director ha recibido una interesante carta del doctor don Raimundo Cabrera, excitándole á que continúe la publicación de las "Memorias de mi vida," que van apareciendo en la edición de la tarde del DIARIO.  
 Mañana, en esa misma edición, publicaremos dicha carta.

ZONA FISCAL DE LA HABANA  

Recaudación del día de hoy	
Rentas . . . . .	\$ 2,855-50
Impuestos . . . . .	6,722-81
F. Epidemias . . . . .	17-00
Total . . . . .	\$ 9,595-61
Recaudación del día 20 de Octubre de 1910	
Rentas . . . . .	\$ 1,204-26
Impuestos . . . . .	13,080-38
F. Epidemias . . . . .	97-00
Total . . . . .	\$ 14,381-64
Diferencia á favor del año de 1910: \$ 4,756-03.	

RESTAURANTE VITAL  
 Restaure la Vitalidad de los Hombres.  
 Precio, \$1.40 plato.  
 Siempre la venta en la Farmacia del Dr. Manuel Johnson. Ha curado á otros, lo curará á usted.  
 Haga la prueba. Se refieren pedidos por correo.

¿ CUANTAS PERSONAS SUFREN DE ANEMIA  
 aconsejamos el uso de las verdaderas Píldoras de Vallet. En efecto, el uso de las Verdaderas Píldoras de Vallet, á la dosis de una á dos píldoras al comienzo de cada comida, basta para restablecer en poco tiempo las fuerzas de los enfermos aun de los más agotados, y para curar con seguridad y sin sacudidas las enfermedades de languidez y de anemia, aun aquellas más antiguas y rebeldes á todo otro remedio. En las mujeres hacen desaparecer las pérdidas blancas, y restablecen rápidamente la perfecta regularidad de las épocas. Esta ha sido la principal razón para que la Academia de Medicina de París se haya complacido en aprobar la fórmula de dichas píldoras á fin de que sirva de garantía á los enfermos; honor que rara vez acuerda la docta corporación. De venta en todas las farmacias.  
 Advertencia. — Como quiera que á veces, y bajo el nombre de Vallet, hay quien ofrece píldoras no preparadas por Vallet, y que son casi siempre ineficaces y mal hechas, exijase sobre la envoltura las palabras: Verdaderas Píldoras de Vallet y las señas del Laboratorio: Casa L. Frere, 19, rue Jacob, París.  
 Las Verdaderas Píldoras Vallet son blancas y llevan impresa en negro la firma de Vallet sobre cada píldora.

PARA ENGORDAR  
**VINO PEPTONA BARNET**  
 ALIMENTO PREDIGERIDO  
 Más de 20 años de éxito.  
 Droguería SARRA y Farmacias  
 C 2596 69-1 S.

URGENTE REMEDIARLO  
 NERVIOSO, IRASCIBLE. SU ESTOMAGO ALTERADO  
**MAGNESIA SARRA**  
 EFERVESCENTE—SABROSA  
 Frasco pequeño 20 cts.  
 Droguería SARRA y Farmacias  
 C 2594 69-1 S.

### BATURRILLO

#### Voz de otro grande

Es Varona, el sabio y patriota Varona, quien habla ahora en *El Comercio*, con motivo de las sensatas declaraciones de Menocal. Es él quien no vé nada extraño ni alarmante en ellas. Y es él quien presta el prestigio de su gran autoridad á las justas censuras que venimos dirigiendo á cuantos no se mueven en ningún sentido sino para dividirnos más aún, y dificultar toda probabilidad de salvación para nuestra personalidad nacional.  
 "Por mi parte—dice el filósofo—admiro, y casi envidio, á los que alegremente se sienten dispuestos á acometer esa terrible empresa." La terrible empresa es dirigir y tomar sobre sí la responsabilidad de nuestros asuntos públicos. De donde se ve que no andave errando al escribir mi artículo *La República de Menocal*: responsabilidad tan inmensa, empresa tan pelaguda, detiene y asusta á todo pensador sereno. Hay que sentir la fiebre de la ambición ó que desconocer de buena fe los obstáculos casi insuperables con que aquí lucha la buena voluntad, para lanzar así, al primer requerimiento, un nombre insignificante, á la lucha de dentelladas de los partidos políticos.  
 Y piensa Varona: "Me parece que lo que sobre todo nos interesa en estos momentos, es hacer cada cual examen de conciencia, á ver si nada tenemos que reprocharnos, y si estamos haciendo fácil, ó siquiera menos difícil, el porvenir de nuestro país." Así habla la sapiencia; así apostrofa la corrección.  
 ¿Cuál es el que puede arrojar la primera piedra sobre la mujer adúltera? ¿Quiénes son aquí los muy limpios, bastantes en número, para constituir una imaculada institución nacional? ¿Cuántos son los que no tienen mucho de ego arropetintoso?  
 No otro fundamento tienen mis desconfianzas, compendadas en recientes "Baturrillos." "Prente á la crisis." Desmintiéramos mis observaciones para desautorizar á la vez la palabra de Varona. Estamos haciendo, con intemperancias, con violencias, con insultos, con el general desprestigio y la subversión de los hidalgos sentimientos de nuestro pueblo, labor entorpecedora del porvenir.  
 Cada vez que se siembra un odio, se mata una esperanza. Cada vez que se escribe un insulto, se planta un agravio. No hay quien practique salubre política de atracción; todos son á destruir; todos á amenazar; á injuriar los más, y á reír de la injuria los restantes.  
 Y no va se extremen los ultrajes contra el adversario; contra los que en el fondo piensan lo mismo, y comulgan en el mismo credo, y sólo mantienen alguna queja de índole personal, y podrían ser atraídos con sólo un gesto leal, calumnias y groserías se emplean.  
 "No necesitamos de tal persona; tendríamos á mengua la adhesión de tal periódico; nos sobran elementos más dignos": esto he leído no hace mucho. Jaetancia ridícula; necesidad supina; arrogancia del portugués caído en un pozo; ya perdonan vidas y repudian amistades, como si hubieran traidorado y dispusieran de los destinos públicos.  
 En política la operación es de sumar; no sobra nadie que no sea un criminal en la obra de salvar á un país; políticos previsores son los que sacrifican sus propias quejas al interés de la comunidad; patriotas los que en vez de fraccionar, acumulan y estrechan voluntades.  
 Ahora mismo se produce la excitación más apasionada, porque Menocal dijo que en todas partes del mundo las oposiciones exageran, se irritan y atacan con dureza y porque, sin dar patentes de bondad al actual gobierno, no quiso mentir diciendo al mundo que esto está en ruinas porque el liberalismo mata á la agricultura y exprime á la industria y desatiende toda reclamación de las clases productoras.  
 Ya hay quien se lamenta de haber pensado en Menocal para Presidente. ¿Qué sería el día en que él, desde el Palacio, desautorizara un atropello ó negara una concesión ilegítima, si sólo por decir lo que es verdad y en todos

partes sucede, merece excomuniones? No; nuestro porvenir no aclarará; se entenebrece. Y no hay apenas quien pueda lanzar á la adúltera la primera piedra.  
**Y en prueba de ello**  
 Truena mi amigo *Checa* desde *El Eco del Comercio*, contra los que en Guanabacoa celebraron un mitin contra los inmigrantes españoles, á quienes dirigieron las consabidas acusaciones de explotadores, enemigos del país, perniciosos, odiadores de la república y causantes de la miseria de los obreros cubanos.  
 Ya explicó en reciente trabajo la falsa razón con que se fundan los que de buena fe quieren excluir al peninsular hasta de los establecimientos y casas particulares de sus paisanos; como si fuera cosa de democracias mandar en la caja ajena y limitar el derecho de cada uno de pagar su dinero á quien le plazca, y como si en todo el mundo, no fueran chinos, alemanes, italianos y franceses los dependientes y criados de los comerciantes franceses, chinos, italianos y alemanes. Esas estimables gentes piensan que la concurrencia de trabajadores no permite elevar los jornales; olvidando que si la mano de obra escasece mucho, no podremos competir con la producción extranjera, y desatiendiendo una consecuencia naturalísima: cuando cada obrero gane el doble que ahora por la misma cantidad de trabajo, gastará el doble en su casa, porque todo lo que necesite de otras industrias habrá duplicado de valor.  
 Pero hay otros que no obran así por candidez, sino por pasión. Han sentido ahora recrudecer sus enojos contra el factor español. Haec patria á su modo insultando á un colono laborioso y reviviendo odios coloniales. Y estos contribuyen á sabiendas á la obra de fraccionamiento.  
 Porque, yo me digo: pase que tales individuos no se acuerden de que su abuelo ó su padre fué un peninsular; pase que hayan olvidado que sin el *explotador* inmigrante que pasó aquí con una cubana, no habría nacido ni se habría educado el más intrasigente apóstol. Lo que no puede pasar es que todos los trabajadores nativos aplaudan los ultrajes que se dirigen sobre la colonia española en masa, porque cada uno entiende á su manera el respeto filial y cada uno entiende de distinto modo la gratitud propia y el honor del apellido. Y cuando esos obreros, sobre todo los que han dejado en el hogar, viejecito y amante, á un padre bueno que nunca le excitó á mal querer á su patria, y cuando esos estudiantes cuya carrera está pagando un inmigrante explotador, y cuando esos mismos veteranos y esos mismos paisanos patriotas nacidos en España, oigan y lean insultos tales contra el factor de que forman parte, cómo no han de sentirse lastimados, cómo no se separase de quienes, para defender sus derechos y perseguir su mejoramiento, no tenían necesidad de llevar la ofensa á hogares cubanos, dignísimos, de que es ó ha sido tronco un *explotador*?  
 Es lo que yo observo con dolor todos los días, aun no tratándose precisamente de obreros; se llega en el insulto á un hombre á grado tal, que el lodo arrojado sobre él mancha á su esposa, cubana, á sus hijos y nietos, cubanos; y muchas veces no tiene hogar, ni familia, ni amor alguno al país, quien entre el lodo de la calumnia chapotea. Todos los días pretende alguien, mal hijo, desagradecido hijo, infiltrar en las almas de sus paisanos la ingratitude y el menoscabo hacia los padres, españoles.  
 ¿Es que con esa intención perfida, se echan los cimientos de una fecunda solidaridad étnica y genuinamente nacional?  
 ¿Qué va, hombre, qué va...!  
 JOAQUÍN N. ARAMBURU.

Por un peso  
 6 retratos imperiales cje ó 6 postales.  
 Damos pruebas como garantía. Especialidad en retratos al platino. Colominas y Compañía, San Rafael 32. Ampliaciones hasta de tamaño natural.

### NOTAS IBERO-AMERICANAS

#### BRASIL

Aspecto malo  
 Haremos hoy un paréntesis en los asuntos políticos, para dedicar la atención al aspecto que presenta en esta próxima zafra, uno de los productos de la agricultura, de cuyo tan importante como lo es el café.  
 En el Brasil este año dicha zafra será pequenísimas.  
 Las cosechas han sufrido enormes perjuicios por dos causas: la una, por las pertinaces lluvias, y la segunda, por la escasez de trabajadores para efectuar las correspondientes operaciones.  
 Generalmente en esta época el café se encuentra recogido en aquella nación, mientras que en los actuales momentos permanece aún en los arbustos la mayor parte del grano, y en muchas fincas, buena parte del mismo se está pudriendo en las matas, así como también se encuentra podrido el grano que las tempestades arrancara de los cafetos.  
 La zafra por consiguiente en el Brasil, se calcula que no llegará á seis millones de sacos y hasta se cree probable que no pase de los cinco, y como quiera que normalmente la cosecha es calculada en diez millones de sacos, faltarán este año en los mercados de cuatro á cinco millones.  
 Como es natural, el producto á causa de la escasez adquirirá mayor valor en las plazas comerciales del mundo.

EL SALVADOR  
 Aspecto bueno  
 En contraposición de esos males que este año sufrirán los agricultores del Brasil, en la República salvadoreña según todos los cálculos, la cosecha del referido grano de café no bajará de setecientos mil quintales, y ello demuestra que la agricultura se ha extendido en esa pequeña nación en una gran área.  
 Las empresas de siembra de café, de caña de azúcar y de otros productos del suelo se aumentan de día en día y apenas es suficiente el territorio para el anhelo de trabajo que mantiene en actividad á la República.  
 La cantidad de azúcar que producirá el referido país será también muy abundante, lo cual ofrecerá en el presente año una magnífica prosperidad económica resultado fecundo del trabajo y de la paz.  
 No es extraño que aumente la riqueza agrícola y progrese el país que nos ocupa, presto que el trabajo se mantiene activo y amparado por una situación de orden y de inalterable paz y se intensifica cada vez más por la confianza que inspira el Gobierno actual.  
 Con el crecimiento de la agricultura—factor primordial de la riqueza de los pueblos americanos—se desarrollan las industrias y aumenta el comercio y se transforman sus métodos permitiendo el vender barato para vender mucho.  
 Tal es el lema moderno.  
 Recientemente exponía un ilustre ingeniero mejicano en la revista "El Progreso Latino" que, en aquella veenia República era el de más importancia de todos los muchos asuntos actuales, la solución del problema agrícola, y que esa indiscutible importancia tenía dos partes: dar al agricultor tierras que cultivar y proporcionarle la manera de explotárselas, de sacar el mayor provecho de ellas.  
 A lo cual, aplicándose á otros puntos, como en Cuba por ejemplo, habría que añadirle otra parte, la más necesaria: tener el agricultor á quien ofrecerle todo eso, ó lo que es lo mismo, tener una buena ley inmigratoria, en vez de pensar en proporciones de 75 por ciento, y otras pequenezas por el estilo para el extranjero.  
 El citado articulista mejicano terminaba sus luminosas consideraciones de esta guisa:  
 "La agricultura crea hombres, seres independientes robustos, llenos de amor á la tierra y á la vida, que al morir tienen el consuelo de dejar á sus hijos un pedazo de terreno fecundo que nunca se cansará de darles el pan de vida".

SUFRIMIENTOS INNECESARIOS  
 La historia de la humanidad es un tejido de padecimientos que la ignorancia y la inesperienza pudieran hacer inevitables; mas una vez investigados y analizados sus orígenes, causas, síntomas y efectos, y hallado el medio de curarlos y hasta el de prevenirlos, ya no quedan excusas de inesperienza ni de ignorancia que alegar ó invocar á las víctimas. Y esto es más aplicable, si se quiere, á la mujer que al hombre, siendo sus dolencias más numerosas, variadas y conocidas que las del sexo llamado fuerte y requiriendo, por lo tanto, mayor suma de cuidados y atenciones sin presentar mayores obstáculos en su curación. Pues bien: para estas dolencias característicamente femeninas que toda mujer conoce, pues ninguna está libre de experimentarlas, para lo que se indican y ofrecen las  
 GRANTILLAS DEL "DR." GRANT.

PEPSINA DE CASTELLS  
 GRANULADA EFERVESCENTE  
 PRECIOSOREMEDIO EN LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO  
 Sus maravillosos efectos son conocidos en toda la Isla desde hace más de treinta años. Millares de enfermos, curados responden de sus buenas propiedades. Todos los médicos la recomiendan.  
 C 2594

SIN OPERACION  
 CURA DEL CANCER  
 LUPUS, HERPES ECZEMAS Y TODA CLASE DE ULCERAS Y TUMORES.  
 49, Habana, 49.  
 Consultas de 11 á 1 y de 4 á 5.  
 C 3009

cada día. El trabajo del obrero, explotado, nutriendo a éste, beneficia en parte muy pequeña a la Nación, pues casi todo el provecho lo sacan los grandes empresarios y capitalistas...

ARGENTINA

Unico camino

Las anteriores indicaciones llevaban como de la mano a la gran República del Plata. Nadie ignora que la Argentina debe su inmensa prosperidad, a una admirable legislación agraria...

Es innegable que de idénticos beneficios podrían disfrutar casi todos los países ibero-americanos, si hubiesen procedido de igual suerte, y en vez de dedicar todas sus energías a las luchas políticas...

La Argentina llamó al europeo, le regaló suelo y dinero, le pertrechó de elementos de labranza, y miles y miles de hombres primero, y de familias después...

De la riqueza del suelo sólo en estos países como ha sucedido y es buen ejemplo la Argentina, pueden formarse, desarrollarse y llegar al progreso de las industrias...

JUNTA PROVINCIAL De Agricultura, Industria y Comercio de la Habana.

El día 17 del corriente celebró sesión dicha Junta en el Gobierno de la Provincia, bajo la presidencia del señor Gobernador Provincial...

- 1.º Aprobar el acta de la sesión anterior. 2.º Remitir a la sección de Asuntos Generales el expediente relativo a la solicitud del señor C. J. Harrah...

cial de San José de las Lajas, en la ubre de las vacas de ordeño que en los primeros momentos se creyó era la fiebre aftosa o glosopeda...

Certamen del Colegio de Abogados de la Habana

La Junta de Gobierno de este Colegio, en sesión celebrada el día 28 de Septiembre último, ha acordado celebrar un Certamen Jurídico Literario...

Primera. Podrán tomar parte en el Certamen todas las personas que lo deseen, sean ó no letrados, y de estos así los que estén inscriptos en el Colegio...

Segunda. Los trabajos, que deberán ser originales, inéditos y escritos en lengua castellana, se presentarán hasta primero de Abril de 1912...

Quinta. La propiedad de las obras premiadas pertenecerá a sus autores, pero todo concurrente ha de aceptar el derecho del Colegio a imprimir por su cuenta los trabajos premiados...

Sexta. No obstante lo manifestado en la base primera no podrán obtener los premios correspondientes a los temas para estudiantes más que los que fueren de la Universidad...

Séptima. Quedan facultados los Jurados para adjudicar los premios en la forma que tuvieron por conveniente.

TEMAS PARA ABOGADOS

- 1.º Existen en Cuba tradiciones costumbres ó causas de otra índole que hagan popular el régimen parlamentario... 2.º Rescindida la venta de un inmueble por las causas consignadas...

CORREO EXTRANJERO SEPTIEMBRE

La catástrofe de Tolón.—Nuevos detalles de la catástrofe.—Cuatrocientos treinta y ocho víctimas.

Según nuevas noticias de Tolón, los marineros que estaban de guardia a bordo del "Liberté" observaron a las cinco de la mañana que de la proa del crucero subía una gran humareda...

La noticia del fuego se propagó rápidamente a bordo. Por ciego instinto de conservación se tiraron al agua unos cuantos marineros...

Cuando trataban de salvarse los tripulantes, se produjo la formidable explosión que causó tantas víctimas. Afirmar varios supervivientes que desde el principio del incendio oyeron en la proa como una trépidación...

Creían algunos marineros que pudo arder por espontánea deflagración la carga de pólvora de una granada, comunicándose el fuego a las demás almacenadas en el pañol.

Quedará así explicada la presencia de gases deletéreos en el entrepuente. Según declararon varios oficiales, a preguntas de un redactor de "Le Figaro" resulta que, al parecer, no hubo ningún incendio antes de las pequeñas explosiones.

Comparte esta opinión el prefecto marítimo de Tolón, almirante Darbel, pero no el almirante Germinet. En contra de las manifestaciones que anteceden, declara saber el responsable de "Le Gaulois" en Tolón...

En un despacho de última hora dice "Le Figaro" que el número de víctimas asciende a 438, de las cuales 380 pertenecen al "Liberté".

EL TIEMPO OBSERVATORIO NACIONAL

Observaciones a las 8 a. m. del meridiano 75 de Greenwich. Barómetro en milímetros: Pinar del Río, 760.45; Habana, 761.20; Matanzas, 762.78; Isabela, 760.51; Camagüey, 760.78; Manzanillo, 759.43.

ser accionado desde el entrepuente; pero como quiera que toda esa parte del buque se hallaba invadida por gases asfixiantes, nadie pudo acercarse.

El uso de armas en Inglaterra.—Estricciones al uso de armas. Una ley limitadora de la libertad individual.—Acogida favorable de la opinión británica.

La legislación inglesa reglamenta severamente la venta de armas, pero deja a cada uno en libertad de poseer las que quiera en su domicilio...

Estas medidas, que serán en su día objeto de un "bill," consistirán en que toda persona que se halle en posesión de un revólver ó de una pistola cualquiera, tendrá obligación de declararlo previamente a las autoridades.

Como es natural, se exceptuará de esta declaración a los soldados, marinos y agentes de policía.

Nadie podrá vender las armas de su propiedad sin participar la venta a la policía. Las personas que, poseyendo armas, no hayan efectuado la declaración, serán sometidas a prisión.

Este reglamento es de una severidad extrema, y contradice todas las costumbres y tradiciones británicas; pero a tales extremos se ha llegado, que la opinión pública ha dispensado a este anticipo de proyecto una acogida muy favorable...

En la noche del día 19 fué robado el billeteo don José García (a) "Caracol," el cual fué encontrado sin conocimiento en el corredor del taller de carpintería de Amancio Paz...

SECRETARIA DE HACIENDA Autorizaciones

Ha sido autorizado el Auxiliar de la Aduana de Gibara señor Manuel Sartorio para que sustituya al Cajero Pagador señor Emilio F. Vega en los casos de ausencia.

Lajas, Guaraacabulla, Salamanca, Camajuaní, Placetas, Zulueta, Cruces, Canarones, Rodas, Abreu, Constancia, Yaguaramas, Aguada, Jicotea, Santo Domingo, Esperanza, Encrucijada, Calabazar, Chifuentes, Sierra Morena, Corralillo, Sibanicó, Casorro, Francisco, Guimao, Nuevitas, Milanes, Contramaestre, Songo, Cristo, Palma Soriano, San Luis, Palmartillo, La Sierra, Mayarí, Guayma, Auras, Velasco, Baire, Jiguani y Bayamo.

NECROLOGIA

Inesperada muerte ha sufrido en el más profundo de los dolores el hogar de nuestro apreciable amigo el señor Francisco López Calderón.

Su joven esposa, la señora Julia Radillo de López Calderón, falleció en la tarde del miércoles, pocas horas después de dar a luz una hermosísima niña.

El entierro, verificado en la tarde del jueves, fué una solemne manifestación de duelo.

Llegue al atribulado esposo y familiares, nuestra sentida manifestación de condolencia.

POR LAS OFICINAS SECRETARIA DE GOBERNACION

Heridos en reyerta. En la finca "Gloria," barrio de Aguada de Noya, sostuvieron reyerta Juan Díaz Julián Mederos, resultando herido de dos tiros el primero, y de machete, el segundo.

Ahorcado. El vecino de Bejuical don Francisco Cabrera, fué encontrado ahorcado de un árbol en la finca Caacahual.

Robo a un billeteo. En la noche del día 19 fué robado el billeteo don José García (a) "Caracol," el cual fué encontrado sin conocimiento en el corredor del taller de carpintería de Amancio Paz...

La ausencia de los robados se desconoce por el estado de dicho señor. También se ignora quién ó quiénes hayan sido los autores del hecho.

SECRETARIA DE HACIENDA Licencias

Se han concedido las siguientes: Un mes a Daniel del Monte, oficial de la Sección de Asuntos Varios; dos meses a Manuel Sánchez, escribiente de la Secretaría de Hacienda.

SECRETARIA DE INSTRUCCION PUBLICA

El doctor Luciano Martínez. En la mañana de ayer el Superintendente Provincial de Escuelas de la Habana, doctor Luciano Martínez, se trasladó al poblado de Jaruco, en comisión del servicio.

Ya se abonó. Al Presidente de la Junta de Educación de Morón se le manifiesta que

Aun existen hombres desinteresados

Un famoso doctor hace una generosa oferta a todo hombre y mujer que sufra de enfermedades. Mandaré, al que lo solicite, un tratamiento GRATIS y mi famoso libro médico del hogar

EL CAMINO A LA SALUD

No importa cuál sea su aflicción ni por cuánto tiempo haya estado usted sufriendo. No importa tampoco a cuántos doctores haya visto usted ni cuánta medicina haya tomado sin resultados satisfactorios. TENGO LA SEGURIDAD DE PODER CURAR A USTED. Mi éxito es debido a mi larga práctica, no sólo en Hospitales, sino también privada. He tratado muchos pacientes de todas partes del Globo Terrestre...

DR. E. L. TITUS, S 367. VAN VORHIS BLDG. INDIANAPOLIS, IND., U. S. A.

POR QUE IRSE A NUEVA YORK?

VISTASE EN LA CASA DE LINDSAY

Acaba de llegar de Nueva York el señor Silberberg, representante del establecimiento famoso MARKS ARNHEIM, Sastres. El señor Silberberg trae un gran surtido de las últimas telas para trajes de caballeros, que son las más modernas de la estación...

PRECIOS ESPECIALES DURANTE ESTA VISITA. El señor Silberberg está en la casa de LINDSAY, Arco del Pasaje 5, 7 y 9. Único Agente para la Isla de Cuba.

NEURALGIA JAQUECA Y TODAS ENFERMEDADES NERVIOSAS

ANTINEURALGICAS del Dr. CROQUIER. PARIS. 73, rue La Botz y todas Farmacias.

CASTORIA para Párvulos y Niños

En Uso por más de Treinta Años. Lleva la firma de Chat. H. Pottier.

GABINETE de operaciones dentales

DEL DR. TABOADELA DENTISTA Y MEDICO. Practica todas las operaciones de la boca por los métodos más modernos.

Extracciones sin dolor con anestésicos inofensivos. Dientes postizos de todos los sistemas. Sus precios limitados ponen sus trabajos al alcance de todos.

NEPTUNO 134 11280 26-21 S. DOCTOR GALVEZ GUILLEN

IMPOTENCIA.— PERDIDAS SEMINALES.— ESTERILIDAD.— VENEREO.— SIFILIS Y HERNIAS O QUEBRADURAS. Consultas de 11 a 1 y de 4 a 5 49 HABANA 49.

REMEDIO DOMESTICO PARA ADELGAZAR.

Efecto rápido y seguro.—No exige ejercicio y puede usarse cuando guste. Corte este anuncio y guárdelo. Para utilidad de aquellos que desean adelgazar pronto y seguramente, indicamos remedio doméstico que puede ser obtenido por muy poco dinero en cualquier buena farmacia...

¿¿ DEBIL?? QUINA = CACAO = VINO = SARRA DELICIOSO TONICO POCO ALCOHOLICO

Por 4 botellas \$0-45 cju. Droguería SARRA y Farmacias. C 2590 alt. 30-1 S.

PEDIR en todos los Cafés un cuarto VICHY CELESTINS un cuarto VICHY HOPITAL

Manantiales del Estado Francés.

Embellecimiento de la piel. CURACION de toda clase de Llagas y úlceras; picadas de mosquitos y demas animales venenosos; comezónes, sudores y aliento fetidos; enfermedades de la piel, de la nariz, del oído y de los ojos.

conservación, blancura resplandeciente de los dientes. con el KERASTOL (Polvos, Jabón, Baño) NUEVO ANTISEPTICO INOFENSIVO, ACUMULADOR DE OXIGENO De LIONNET, Químico-Analista del Instituto Pasteur, 36, Avenue Niel — PARIS

En LA HABANA, DROGUERIA SARRA y D. MANUEL JOHNSON, y todas farmacias





FIGURAS Y RELIEVES DE LA HISTORIA

FIGURAS DE ANTAÑO

La del físico del muy poderoso es sublimado rey Don Juan de este nombre.

Desde la ventana contempla el bachiller los pinares de Castilla, que han recibido la gracia y la pureza de la nevada.

Y Fernán Núñez dice: "El cielo cura de los pecadores del aire é de los gusanos de la tierra, é de toda cutidada é fambriente creatura; é questo ya estos pardales son grandes é roines á todos da el Señor mantenimiento."

Fernán Núñez trae ropilla de Velarte, prieta y humilde, y calza castellanias muy viejas. Tiene una precosa y limpia calva, placeros en las trovas del docto Juan de Ména que para reprimir codicias y domar desafueros y entender las falacias de los señores infantes y cortesanos.

Oh, la vida aldeana de su Mancha, de su Mancha que ahora estará dorada de mieses maduras y verde de majuelo en agraz, en casa grande, limpia y fresca, con hijo tierno y mujer hacendosa y trágica.

Don Juan II, le dice: "Id presto, presto, bachiller, á Zorcedo é guardad al mi amado Condestable. Retrase Fernán Núñez en su posada y escribe al deán de Santiago: "Si vuesa merced viene á Medina, pida el repartimiento de mi casa, é recójase mi ropaje al cabo del aposento del callejón de la escalera."

Señoría, los claros ojos del físico sonrien llorando, mientras sus labios balbucean con grande entrecamiento y reverencia. "—¡Que Dios le haga tan cobrado como su agüelo!"

Y todos se piden albricias, imaginan dones y alborozos. Fernán Núñez busca la paz de su aposento, la visión de los campos y la querencia de sus libros, mas, de súbito se oye tropel de gentes y de recias voces que le llaman: "¡Bachiller, bachiller Cibdadreal, que la Reina se desangra!"

Acude Fernán Núñez; restaña y estanca la herida. Y pasa de vigilia toda la herida noche, en tanto que aquietados Don Juan y sus nobles urden ocultas y persecuciones al Rey de Aragón, y repárese mercedes, que no llegan ni al sayo del bachiller, y apereben el bateo del infante, que lo hará el obispo de Cuenca, "quien se tusó la barba é se vistió de nuevo que parecía que demandaba la vacante del Arzobispado de Toledo."

que pueden penetrar la espesa piel de los rinocerontes é hipopótamos. Dos de estas balas, antes de llegar á su destino, se hundieron en el agua, pero no ocurrió lo mismo con la otra, la de Sidney, la cual dió en el blanco. Al instante vimos á uno de los tres animales vacilar y agitar las patas en el aire con una violencia impropia de tan pesados bichos.

SELECCIONANDO

Los hipopótamos del Zambese

El Zambese es uno de los ríos donde todavía abundan los hipopótamos, y á donde los europeos pueden ir á cazarlos con la seguridad de no volverse á casa sin hermosos trofeos. En algunas de las regiones atravesadas por dicho río abundan tanto, que llegan á constituir una plaga para las plantaciones de los negros, los cuales están siempre prontos á ayudar al cazador en la destrucción de los toscos paquidermos.

Un sportman francés, Albert Bordeaux, ha referido recientemente una de estas cacerías. He aquí su relato:

"Salimos de Boroma con la esperanza de ver hipopótamos, porque el día antes por la tarde habíamos encontrado en un pequeño campo de maíz un mandote de papa con una estaca bajo el brazo y un puchero de barro negro por cabeza. Era un espantajo destinado á ahuyentar las enormes bestias, que son capaces de destruir una plantación en algunos minutos.

Faltaba más de cinco horas para llegar al punto donde el Zambese sale de las gargantas de Carobassa. Ibanos sentidos en nuestro bote, cuando destilar las colinas, los bancos de arena, los baobabs, cuando Sidney y Collins, mis compañeros de expedición, me dijeron que distinguían sobre un banco arenoso algo que debía ser un hipopótamo. Asesté mi anteojito, y vi dos de estos paquidermos, uno detrás de otro; pero los negros, con su vista penetrante, aseguraban que había tres; el tercero un poco más allá de los otros dos. Nos acercamos con el mayor sigilo, y á una distancia de doscientos metros cesamos de avanzar sucesivamente tres balas, de esas con punta de acero níquelado, las únicas

que pueden penetrar la espesa piel de los rinocerontes é hipopótamos. Dos de estas balas, antes de llegar á su destino, se hundieron en el agua, pero no ocurrió lo mismo con la otra, la de Sidney, la cual dió en el blanco. Al instante vimos á uno de los tres animales vacilar y agitar las patas en el aire con una violencia impropia de tan pesados bichos.

Nuestro bote se acercó rápidamente al banco de arena. Esperábamos encontrar al animal muerto; pero ya estaba lejos. En cambio, por la parte de popa vimos surgir las cabezas de otros tres ó cuatro hipopótamos. Según parece, estos seres, cuando están excitados, como entonces ocurría, se divierten levantando y volcando las embarcaciones. Ellos no hacen al hombre daño ninguno, pero lo exponen á los cocodrilos.

Seguimos, pues, remontando el río hasta las gargantas de Carobassa é hicimos alto en un sitio encantador, al pie de una colina donde hay yacimientos de cobre, en visitar los cuales empleamos casi todo el día. Al volver al río por la tarde, vimos llegar un negro en una canoa. Venía para traernos noticias. Nuestro hipopótamo estaba bien muerto; había ido á encallar sobre la arena, á media milla más abajo del sitio donde cayó al agua, y el negro venía á decirnos que fuésemos á descuartizarlo. Cerca de aquel sitio había un pequeño kraal, y sus habitantes no querían apropiarse el cadáver sabiendo que lo había puesto en estado comestible.

Por más que nos interesase nuestra caza, queríamos ver al día siguiente otra mina de cobre, y así, dejamos para de allí á dos días recoger el hipopótamo. El sol calentaba; pero el cadáver no tendría tiempo de descomponerse, y además, los negros no quieren la carne fresca; la otra es más substancial.

Cuando llegó el momento fijado, descendimos por el río á favor de la corriente. Para disimular su impaciencia, los negros, que tanto deseaban atravesar el hipopótamo, cantaban su aire favorito: "O ziamomé! Ziamomé, zia ziamú!"

Al fin vimos el banco de arena donde tiramos á los hipopótamos. El cadáver no podía estar lejos. De pronto, al doblar un recodo del río, los negros dejaron de cantar y lanzaron gritos de júbilo. Acaban de ver el lomo de la enorme bestia, que sobresale del agua como una enorme roca gris. Nos acercamos y saltamos á tierra, á algunos metros de la plaza. Ya oía demasiado; pero esas pequeñeces se quedan para los blancos; los negros no tienen olfato. Rodeando al animal, busco la manera de sacarle del agua, y para ello le arrojé un cable á la cabeza y se ponen todos á tirar; pero la amarra se rompió; el paquidermo no pesa menos de tres toneladas. Por fin,

después de nuevos esfuerzos, consiguen sacarlo. Yo me retiro un poco para respirar un aire más puro. Sydney y Collins, á quienes la curiosidad retiene entre los negros, experimentan verdaderas náuseas. El descuartizamiento empieza por cortar un gran cuadrado en el lomo del hipopótamo; los cuchillos entran en un espesor de piel de cinco ó seis centímetros, bajo el cual había otro tanto de grasa. La carne era cortada en largas tiras, que en seguida se reducían á trozos cubicos, los cuales se guardaban en sacos. Cuando los negros llegaron á las vísceras, pensé que les arrojarían al agua, pero también las guardaron. Los matarifes acabaron por meterse dentro del cadáver para cortar mejor, y como los habitantes del kraal reclamaron algunos pedazos, los rechazaron á palos. Fue precisa mi intervención para que se llevasen una parte del bote que cubría las buenas gentes, que bien se lo merecían por su discreción, puesto que fáciles hubiera sido apropiarse todo el animal antes de nuestra llegada.

Pronto desapareció en los sacos todo el hipopótamo, hasta los huesos. Sydney, que deseaba guardar los colmillos, hubo de pedirlos, y también exigió una docena de largas tiras de piel, con las que se confeccionan los largos látigos del país, llamados "shamboks", y empleados lo mismo para azotar á los caballos que á los negros. Así, nosotros tuvimos también nuestra parte.

El que pueda comer á diario carne fresca, que perdona el gusto de los negros por la carne de hipopótamo. Aquellas gentes, que solo viven de maíz y de harina, sin tener ni siquiera sal para sazonarla, ven en tal vianda un verdadero regalo."

LA APARIENCIA DE EDAD

Es un obstáculo para el que Busca Empleo.

No podéis volveros viejos. En estos días de empuñada concurrencia es necesario mantener tanto tiempo como posible la juvenil apariencia muy grata.

Y es imposible conseguir esto sin profusión de cabello que esté creciendo. La presencia de la calva denuncia la presencia de un germen que vive y prospera atacando las raíces del cabello hasta que sobreviene la calvicie completa.

El Herpicide Newbro es el único destructor de esta plaga, de eficacia conocida y de aplicación muy grata. El Herpicide Newbro es una loción elegante del cabello y un remedio contra la calpa. No aceptéis ningún sustituto que se os ofrezca porque no lo hay. Curad la calvicie del cuero cabelludo. Véndese en las principales farmacias.

Dos tamaños, 50 cts. y \$1 en moneda americana. "La Reunión," Vda. de José Sarrá é Hijos Manuel Johnson, Obispo 53 y 55, Agentes especiales.

Banania Harina de Platano de R. Crusellas PARA LOS NIÑOS-PARA LAS PERSONAS DEBILES PARA LOS DISPEPTICOS Y DIARREICOS

GRATIS Franco de porte enviarnos á quien solicite un magnifico catálogo ilustrado de las últimas modas de calzado para el invierno en señoras, caballeros y niños. Enviámos hoy mismo una tarjeta solicitando uno, que se lo servirá inmediatamente. Todos los envios de nuestros artículos serán GRATIS.

DIENTES POSTIZOS de todos los sistemas se construyen en el laboratorio dental del DR. TABOADELLA

Las afamadas dentaduras de plomo se construyen á toda perfección, las que deben preferirse por su firmeza y comodidad, cuando el caso se pide para ellas. Operaciones esmeradas. Todos los trabajos de absoluta garantía. De 8 á 4 todos los días. NEPTUNO 134

PARA CUBIERTOS Y ACCESORIOS DE MESA LA CASA DE HIERRO, OBISPO ESQUINA A AGUACATE

retratarse en la fotografia de Colominas y Comp. SAN RAFAEL 32, aprovechando la gran rebaja de precios que se hacen por tener que liquidar la existencia de materiales.—6 imperiales cie., un peso; 6 postales cie., un peso y 50 por 100 rebaja en precios de los retratos buenos.—Se hacen varias planchas para elevar.

Vapores de Travesía. Compagnie Generale Transatlantique VAPORES CORREOS FRANCESES BAJO CONTRATO POSTAL CON EL GOBIERNO FRANCÉS

LINEA SAINT-NAZAIRE, SANTAMDER, CORUÑA, HABANA, VERACRUZ Y VICEVERSA VAPOR CORREO LA NAVARRE

VAPOR CORREO LA CHAMPAGNE Capitán ROCH. Saldrá el día 15 de Noviembre á las cuatro de la tarde, directamente para Coruña, Santander y St. Nazaire

PRECIOS DE PASAJE En 1ª clase desde \$148.00 I. A. en adelante En 2ª clase " 126.00 " En 3ª Preferente 83.00 " Tercera clase: \$16 americanos

VAPORES CORREOS de la Compañía Transatlantica ANTES DE ANTONIO LOPEZ Y Cº VIAJES DE VENIDA "REINA MARIA CRISTINA"

Vapor "ALFONSO XIII" Saldrá directamente para la Habana: De Bilbao el día 9 de Noviembre De Santander el día 10 de Noviembre De GIRON el día 11 de Noviembre De Coruña el día 12 de Noviembre

Vapor "REINA MARIA CRISTINA" Saldrá directamente para la Habana y Veracruz: De Bilbao el día 17 de Noviembre De Santander el día 20 de Noviembre De Coruña el día 21 de Noviembre

SALIDAS DE LA HABANA Vapor "ALFONSO XIII" Saldrá el día 30 de Octubre para Coruña, Santander y Bilbao.

Vapor "REINA MARIA CRISTINA" Saldrá el día 27 de Octubre para Coruña, Santander y Bilbao.

Vapor "ALFONSO XII" Saldrá el día 20 de Noviembre para Coruña, Santander y Bilbao.

Vapor "ALFONSO XIII" Saldrá el día 27 de Noviembre para Coruña, Santander y Bilbao.

PRECIOS DE PASAJES DE LA HABANA A CORUÑA Y SANTANDER En 1ª clase desde \$148 Cy. en adelante En 2ª " " 126 " " En 3ª preferente " 83 " " En 3ª ordinaria " 16 " " Rebaja en pasajes de ida y vuelta. Precios convencionales para camarotes de lujo.

REINA MARIA CRISTINA Capitán: Oyarbide SALDRA PARA CORUÑA, SANTANDER X BILBAO el 27 de Octubre, á las cuatro de la tarde, llevando la correspondencia pública.

ANTONIO LOPEZ Capitán ANTICH Saldrá para New York, Cádiz, Barcelona y Genova el 30 de Octubre, á las doce del día llevando la correspondencia pública. Admite carga y pasajeros, á los que se ofrece el buen trato que esta antigua Com-

Vapores Alemanes HAMBURG AMERICAN LINE (Compañía Hamburguesa Americana) SERVICIO SEMANAL PARA EUROPA

VIAJES A CANARIAS \*KROMPR. CECILIE... Oct. 19 Coruña, Santander, Plymouth, Havre, Hamburgo. DANIA... id. 24 Vigo, Amberes, Hamburgo.

PRECIOS DE PASAJE EN ORO AMERICANO VAPORES RAPIDOS: Para puertos españoles, desde \$148 Para los demás puertos, desde \$143 VAPORES CORREOS: Para España, desde \$128 Para los demás puertos, desde \$133 Para las Islas Canarias, desde \$100

REBAJAS DE PASAJE DE IDA Y VUELTA Boletos directos hasta Rio de Janeiro y Buenos Aires, por los vapores correos de esta Empresa, con trasbordo en Vigo, Coruña (España) ó Hamburgo (Alemania), á precios módicos

MEXICO Ipiranga... Obre. 19 Veracruz, Tampico y Puerto México. La Plata... id. 20 Progreso, Veracruz, Tampico, P. México. Bavaria... id. 28 Puerto México, Veracruz y Tampico. PRECIO DEL PASAJE Para Progreso \$22.00 Para Veracruz y Pto. México (directo) 32.00 Para Tampico y Pto. México (vía Veracruz) 42.00

NOTA.—Esta Compañía tiene una pólima flotante, así para esta línea como para todas las demás, bajo la cual pueden asegurarse todos los efectos que se embarquen en sus vapores.

NOTA.—Los pasajeros deberán escribir sobre todos los buites de su equipaje, su nombre y el puerto de destino, con todas sus letras y con la mayor claridad. Fundándose en esta disposición la Compañía no admira buite alguno de equipaje que no haya claramente estampado su nombre y apellido de su dueño, así como el del puerto de destino.

NOTA.—Todos estos vapores admiten carga y pasajeros. EL VAPOR Reina Maria Cristina

NOTA.—Estos conocimientos para el embarque serán dados en la Casa Armadora y Compañía á los embarcadores que lo soliciten, no admitiéndose ningún embarque con otros conocimientos que no sean precisamente los que la Empresa facilita.

NOTA.—Estos vapores admiten y se modifican en la forma que crea conveniente la Empresa. OTRA.—Se suplica á los Señores Embarcadores, que tan pronto estén los buques á la carga, envíen la que tengan dispuesta, en el fin de evitar la aglomeración en los puertos, con perjuicio de los conductores de carros, y también de los vapores, que tienen que efectuar la salida á destina de la noche, con los vapores consiguientes.

NOTA.—Este conocimiento para el embarque serán dados en la Casa Armadora y Compañía á los embarcadores que lo soliciten, no admitiéndose ningún embarque con otros conocimientos que no sean precisamente los que la Empresa facilita.

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

"WARD LINE" NEW YORK CUBA MAIL S. S. Co. Servicio de vapores de la Habana á New-York

Todos los martes á las diez de la mañana y todos los sábados á la una de la tarde. Salidas de la Habana para Progreso y Veracruz, todos los lunes á las cinco de la tarde.

ZALDO Y COMPAÑIA Teléfonos A 5192 y A 5194 CUBA 76 Y 78 C 3145 156-7 O.

Vapores costeros. EMPRESA DE VAPORES DE SOBRIÑOS DE HERRERA S. en C. SALIDAS DE LA HABANA durante el mes de Octubre de 1911.

COMPANIA NAVIERA DE CUBA EL VAPOR ETELVINA Este nuevo vapor saldrá de este puerto, hasta nuevo aviso, los días 4, 14 y 24 de cada mes para Cabañas, Río Blanco, Malas Aguas, Río del Medio, Dimas, Arroyos, Ocean Beach y La Fe.

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

NOTAS: Carga de cabotaje Se recibe hasta las tres de la tarde el día de salida. Carga de travesía

OFICIAL

REPUBLICA DE CUBA.—OFICINA DEL CUARTELMAESTRE GENERAL Y COMISARIO GENERAL DEL EJERCITO.—Hasta las 10 p. m. del día 26 de Octubre de 1911, se recibirán en la Oficina del Cuartel Maestro General y Comisario General del Ejército, Habana, proposiciones en pliegos cerrados y lacrados para el suministro de estuches de costura, y entonces serán abiertas y leídas públicamente.—Se darán pormenores a quien los solicite.—(F) C. MACHADO.—Teniente Coronel Cuartelmaestre General y Comisario General del Ejército. C 3109 alt. 6-14

REPUBLICA DE CUBA.—OFICINA DEL CUARTELMAESTRE GENERAL Y COMISARIO GENERAL DEL EJERCITO.—Hasta las dos p. m. del día 26 de Octubre de 1911, se recibirán en la Oficina del Cuartelmaestre General y Comisario General del Ejército, Habana, proposiciones en pliegos cerrados y lacrados para el suministro de MATERIAL ELECTRICICO, y entonces serán abiertas y leídas públicamente.—Se darán pormenores a quien los solicite.—C. MACHADO.—Teniente Coronel Cuartelmaestre General y Comisario General del Ejército. C 3110 alt. 6-14

REPUBLICA DE CUBA.—OFICINA DEL CUARTELMAESTRE GENERAL Y COMISARIO GENERAL DEL EJERCITO.—Hasta las dos p. m. del día 26 de Octubre de 1911, se recibirán en la Oficina del Cuartelmaestre General y Comisario General del Ejército, Habana, proposiciones en pliegos cerrados y lacrados para las reparaciones de la Bóveda núm. 2 en el Morro de la Habana.—Se darán pormenores a quien los solicite.—C. MACHADO.—Teniente Coronel Cuartelmaestre General y Comisario General del Ejército. C 3111 alt. 6-14

CASA DE BENEFICENCIA

LEMOÑAS RECIBIDAS EN ESTA CASA HASTA EL 30 DE SEPTIEMBRE ULTIMO. En especie: Los señores Dussay y Compañía, 1 caja leche evaporada "La Botija", "La Constancia", sucesores Francisco Sábido y Compañía: 125 piezas de jabón perfumado, y 125 cajitas de polvos. El señor Andrés Navarro, Inspector del Mercado de Tacón: 102 libras pescado vitalba; 18 libras de camarones, y 81 libras de pescado. El señor Nicolás Alemany: un paquete de ropa usada. En efectivo:

Table with columns for item names and amounts. Total ORO \$ 301-94, PLATA \$ 16-50. Includes Lotería Nacional, Currency, and various goods.

JUDICIAL

Licenciado Eduardo Portela y Reyes, Juez Municipal Propietario del Distrito del Sur en la Ciudad de la Habana. Por el presente hago saber: que en los autos del juicio verbal seguido por Rafael Colado y Díaz contra Pedro Colón y Portas sobre pesos, he dispuesto poner en pública subasta, por término de ocho días, los bienes muebles embargados en dichos autos, consistentes en una mula criolla y un carro de cuatro ruedas de uso que han sido tasados en la suma de ciento diez pesos oro americano, habiéndose señalado para el acto del remate las ocho de la mañana del día cuatro del entrante mes de Noviembre en la sala de audiencia del Juzgado que se encuentra situado en los altos de la casa Osorio núm. 4, previniendo que no se admitirán proposiciones que no cubran los dos tercios del avalúo y que para tomar parte en la subasta deberán depositar previamente los licitadores en la mesa del Juzgado 6 en el establecimiento designado al efecto una cantidad igual por lo menos al diez por ciento efectivo del valor de los bienes que le sirve de tipo en contrándose los autos en la Secretaría del Juzgado, donde podrán ser examinados. Y para su publicación en un periódico local se libra el presente en la Habana a diez y nueve de Octubre de mil novecientos once. Eduardo Portela. El Secretario: Alfredo Menocal. 12516 alt. 1-21

AVISOS

SE VENDE un pallobo de tres palos, 139 toneladas, en buenas condiciones, clavado en bronce, calado máximo 15 pies, sin velamen, (especialmente fabricado para carva de madera.) Para informes dirigirse a V. S., Apartado 551, Habana. 12161 alt. 6-13

PRÓXIMO a terminar el periodo concedido para admitir la reclamación de créditos personales de licenciados del Ejército Español, incluido por cruces penadas, se avisa a los interesados para que puedan recibir instrucciones. También se avisa para enterarse de un asunto que les interesa a todas las viudas y huérfanos y demás herederos de funcionarios militares. Informes en la Segunda Especial, Neptuno núm. 131. 12293 alt. 15-17 O.

CAJAS RESERVADAS

Las tenemos en nuestra Bóveda construida con todos los adelantos modernos y las alquilamos para guardar valores de todas clases, bajo la propia custodia de los interesados. En esta oficina daremos todos los detalles que se deseen. Habana, Agosto 8 de 1940. AGUIAR N. 108 N. GELATS Y COMP BANQUEROS C 3541 156-14 Ag.

ESCOMBROS DE CANTERA

El más propio para rellenar con solidez, pues se compone de arena, tierra y piedra. Se vende en gran cantidad. C. J. Glynn y Hnos. Acosta 35, altos. Teléfono A 3551. 12013 alt. 17-9 O.

PARA CORONAS

CRUCES, RAMOS Pensamientos y otros atributos finísimos. LA EPOCA Neptuno y San Nicolás Teléfono A-4244 C 3097 alt. 5-12

GRAMATICA INGLESA

al alcance de los niños por el Padre Sumalla. De venta en la librería "La Moderna Poesía." C 3082 alt. 30-6 O.

Empresas Mercantiles Y SOCIEDADES

THE WESTERN RAILWAY OF HAVANA LIMITED CONSEJO LOCAL SECRETARIA. Esta Compañía ha acordado repartir un dividendo de \$2-00 por acción como saldo de las utilidades obtenidas en el año que terminó en 30 de Junio de 1911. El pago quedará abierto desde el día 28 del corriente mes y al efecto de realizarlo, desde ese día, deberán acudir los portadores de las acciones a esta Oficina, Estación de Cristina, los Martes, Jueves y Sábados, de 8 a 10 de la mañana, a fin de constituir en depósito por tres días sus títulos, para que comprobada su autenticidad se haga la liquidación previa a la ordenación del pago que realizarán los Banqueros de esta plaza señores N. Gelats y Compañía. Habana, Octubre 19 de 1911. El Secretario, Dr. Domingo Méndez Capote. C 3140 alt. 10-20



Administración LA directiva del Banco de la Habana se compone de hombres prácticos y experimentados. Son comerciantes y banqueros que tienen intereses importantes tanto en la Habana como en Nueva York y traen a las juntas el buen juicio y capacidad que ganaron sus fortunas particulares. Banco de la Habana C 2880 alt. 1 O.

BANCO NACIONAL DE CUBA

A LAS PERSONAS QUE SE PROPONEN SALIR DE LA CIUDAD POR LARGO O CORTO TIEMPO NUEVA BOVEDA PARA BAULES

El Departamento de Aparatos de Seguridad ofrece su nueva Bóveda para baúles, construida exclusivamente para el depósito de baúles, cajas y paquetes conteniendo artículos de valor, como lugar de absoluta seguridad contra incendio é robo. GASTOS DE LOS VIAJEROS

El Departamento de Cambios ofrece Cartas de Crédito, así como Cheques de Viajeros de la Asociación Americana de Banqueros y de las principales Compañías de Expresso, los cuales son pagaderos por las cantidades que se requieran en cualquier parte del mundo. El valor de los cheques no usados será reintegrado por la Oficina Central ó las Sucursales. C 2987 alt. 1 O.

FERROCARRILES UNIDOS DE LA HABANA Y Almacenes de Regla, Limitada (COMPANIA INTERNACIONAL) COMITE LOCAL

Por acuerdo de la asamblea general celebrada en Londres el día de ayer, se procederá al reparto del dividendo núm. 18 de \$5, correspondiente á las utilidades del año de 1910-11, sobre el Stock Ordinario, alcanzando \$2-00 oro español á cada £10 de Stock. Los tenedores de dichos títulos deben presentar para su cobro, desde el día 24 del corriente, los cupones correspondientes al dividendo núm. 18, los Martes, Miércoles y Viernes de cada semana, de 1 a 3 p. m. en estas oficinas, Egidio núm. 2, altos, Departamento de Contaduría, recolectando sus cuotas respectivas cualquier lunes ó jueves. Habana, 21 de Octubre de 1911. Francisco M. Steegers, Secretario. C 3146 alt. 10-21

AVISO

La "Compañía de Gas y Electricidad de la Habana" avisa a sus consumidores que con objeto de efectuar trabajos de reparación y limpieza en los aparatos de la Planta Eléctrica del Vedado, no habrá servicio en la red alterada en la mañana del domingo próximo, 22 del corriente, desde las 5.30 hasta las 10.30. C 3129 alt. 3-20

La higiene prohíbe el abuso de los alcoholes, y recomienda el uso de la cerveza, sobre toda la de LA TROPICAL.

ASOCIACION DE DEPENDIENTES DEL COMERCIO DE LA HABANA SECCION DE RECREO Y ADORNO SECRETARIA

Autorizada esta Sección por la Junta Directiva, para celebrar un Baile de Fiesta en los salones de la Asociación, el domingo 22 del actual, se hace público por este medio, para conocimiento de los señores asociados, previniéndoles lo siguiente: Primero.—Las puertas se abrirán á las ocho y el baile empezará á las nueve p. m. Segundo.—Es requisito indispensable para la entrada, la presentación á la Comisión de puerta, del recibo de la cuota social correspondiente al mes de la fecha. Tercero.—Esta Sección está facultada para no permitir la entrada y retirar del local á la persona ó personas que estime conveniente, sin que por ello tenga que dar explicaciones de ninguna clase. NOTA.—No se dan invitaciones. Habana, Octubre 19 de 1911. Salvador Soler, Secretario. C 12477 alt. 31-10 14-23

COMPANIA DE FOMENTO AGRARIO

DEPARTAMENTOS DE BANCO AGRICOLA.—BANCO POPULAR.—CREDITO TERRITORIAL Seguros contra incendios de cañaverales.—Seguros contra la muerte del ganado.—Préstamos en grandes y pequeñas cantidades.—Descuentos, Pignoraciones y demás operaciones bancarias. Oficina Central: Galiano 66, Habana. Teléfono A-4550 Cable y Telégrafo: "NETTO." CONSEJO DE GOBIERNO Presidente: Pedro Rodríguez.—Director: F. A. Netto. Vices Presidentes: Raimundo Cabrera y Regino Truffin.—Letrado: Vidal Morales.—Secretario: Fernando Ortiz.—Notario: Ramiro Cabrera. Consejeros: José María Espinosa, Julián Linares, Hipólito Dumois, Manuel Flores, Francisco Paradedla, Florentino Menéndez. C 2389 alt. 1 O.

AVISO EL IRIS

COMPANIA DE SEGUROS MUTUOS CONTRA INCENDIO Fundada en el año 1855. Oficinas en su edificio propio: Empedrado número 34 Se recuerda a los señores socios de esta Compañía, que por alguna variación en sus pólizas no se les dedujo en sus recibos de este año el importe del sobrante del año de 1909, y á los que dejaron de serlo después de dicho año, pasen por las oficinas de la misma á percibir lo que les corresponde. Habana, 3 de Octubre de 1911.—El Presidente, JUAN PALACIOS. C 3073 alt. 0-7

GIROS DE LETRAS

ZALDO Y COMP.

CUBA núm 76 y 78. Hacén pagos por el cable, giran letras á corta y larga vista y dan cartas de crédito sobre New York, Filadelfia, New Orleans, San Francisco, Londres, París, Madrid, Barcelona y demás capitales y ciudades importantes de los Estados Unidos, Méjico y Europa, así como sobre todos los pueblos de España y capital y puertos de Méjico. En combinación con los señores F. B. Hollin and Co., de New York, reciben órdenes para la compra y venta de solares ó acciones cotizables en la Bolsa de dicha ciudad, cuyas cotizaciones se reciben por cable diariamente. C 3027 alt. 78-1 O.

J. A. BANCES Y COMP

BANQUEROS Mercaderes 36, Habana. Teléfono núm. Cables: "Ramonargüe" Depósitos y Cuentas Corrientes. Depósitos de valores, haciéndose cargo del Cobro y Remisión de dividendos é intereses. Préstamos y Pignoraciones de valores y frutos. Compra y venta de valores públicos é industriales. Compra y venta de letras de cambio. Cobro de letras, cupones, etc., por cuenta ajena. Giros sobre las principales plazas y también sobre los pueblos de España, Islas Baleares y Canarias. Pasos por Cables y Cartas de Crédito. C 3026 alt. 156-1 O.

J. BALCELLS Y CA

(S. en Co.) AMARGURA NUM. 34 Hacén pagos por el cable y giran letras á corta y larga vista, sobre New York, Londres, París, y sobre todas las capitales y pueblos de España é Islas Baleares y Canarias. Agentes de la Compañía de Seguros contra incendios "ROYAL" C 2050 alt. 156-1 JI.

G. LAWTON CHILDS Y CIA. LTD.

BANQUEROS.—MERCADERES 22 Casa originalmente establecida en 1844 Giran Letras á la vista sobre todos los Bancos Nacionales de los Estados Unidos dan especial atención. TRANSFERENCIAS POR EL CABLE C 3029 alt. 78-1 O.

BANCO ESPAÑOL DE LA ISLA DE CUBA

OFICINAS: AGUIAR NUMS. 81 Y 83 — DEPARTAMENTO DE GIROS — Hace pagos por el cable. Facilita cartas de crédito y giros de letra en pequeñas y grandes cantidades, sobre Madrid, capitales de provincias y todos los pueblos de España é Islas Canarias, así como sobre los Estados Unidos de América, Inglaterra, Francia, Italia y Alemania. C 2973 alt. 1 O.

N. GELATS Y COMP.

108, AGUIAR 108, esquina A AMARGURA Hacén pagos por el cable, facilitan cartas de crédito y giran letras á corta y larga vista sobre Nueva York, Nueva Orleans, Veracruz, Méjico, San Juan de Puerto Rico, Londres, París, Burdeos, Lyon, Bayona, Hamburgo, Roma, Nápoles, Milán, Génova, Marsella, Havre, Lilla, Nantes, Saint Quentin, Bieppe, Tolouse, Venecia, Florencia, Turin, Masino, etc.; así como sobre todas las capitales y provincias de ESPAÑA E ISLAS CANARIAS. C 2540 alt. 156-14 Ag.

HIJOS DE R. ARGUELLES

BANQUEROS Mercaderes 36, Habana. Teléfono núm. Cables: "Ramonargüe" Depósitos y Cuentas Corrientes. Depósitos de valores, haciéndose cargo del Cobro y Remisión de dividendos é intereses. Préstamos y Pignoraciones de valores y frutos. Compra y venta de valores públicos é industriales. Compra y venta de letras de cambio. Cobro de letras, cupones, etc., por cuenta ajena. Giros sobre las principales plazas y también sobre los pueblos de España, Islas Baleares y Canarias. Pasos por Cables y Cartas de Crédito. C 3026 alt. 156-1 O.

J. BALCELLS Y CA

(S. en Co.) AMARGURA NUM. 34 Hacén pagos por el cable y giran letras á corta y larga vista, sobre New York, Londres, París, y sobre todas las capitales y pueblos de España é Islas Baleares y Canarias. Agentes de la Compañía de Seguros contra incendios "ROYAL" C 2050 alt. 156-1 JI.

PROFESIONES

GERARDO R. DE ARMAS ABOGADOS

CASTON ALONSO BETANCOURT ABOGADOS Estudio: San Ignacio 30, de 1 a 5 Teléfono A-7999 JI. 13

Doctor Manuel Delfin Médico de Niños Consultas de 12 a 1.—Chacón 31, esquina á Aguacate.—Teléfono 918.

DR. ADOLFO REYES Enfermedades del Estómago é Intestino, exclusivamente. Procedimiento del profesor Hayem, del Hospital de San Antonio de París, y por el análisis de la orina, sangre y microscópico. Consultas de 1 a 3 de la tarde. Lanzapala 14, altos. Teléfono 274. Automático A-2555. C 2922 alt. 1 O.

Dr. Alvarez Ruellan Medicina general. Consultas de 12 a 3 ACOSTA 29, ALTOS C 2928 alt. 1 O.

DR. JOSE T. AGUIRRE Médico Cirujano Medicina y Cirujía general de la boca. Enfermedades del aparato digestivo Consultas de 2 á 4 NEPTUNO 134 (ANTIGUO) 11381 alt. 26-21 S.

Dr. José E. Ferrán Catedrático de la Escuela de Medicina. MASAGE VIBRATORIO Consultas de 1 a 2. Neptuno número 48, intercal. Teléfono 1450. Grátis sólo lunes y martes. C 2945 alt. 1 O.

DR. FRANCISCO S. BELTRAN JEFE DE LOS MEDICOS INTERNOS DEL HOSPITAL MERCEDES Enfermedades de señoras y Cirujía General. Consultas de 1 a 3.—Teléfono A-5752.—Concordia 52, altos. 36-28 S. C 2976 alt. 1 O.

Dr. A. Pérez Miró Medicina en general. Más especialmente: Enfermedades de la Piel, Venéreas y Sífilis. Consultas de 3 a 5, San Miguel 158. C 2076 alt. 0. 1

DR. MANUEL PARAJON Masaje manual y vibratorio; Gimnasia médica, higiénica y pedagógica; Mecanoterapia; Cursos de Gimnasia bajo mi dirección para NIÑOS, Escrituras, Señoras y Caballeros, utilizando el método Ling ó del Dr. Zander. Consultas de 2 á 4. Particular: 17 y D. Vedado. Tel. F-1253. Clínica: Galiano 50. C 2926 alt. 1 O.

DR. RICARDO ALBALADEJO MEDICINA Y CIRUJIA Consultas de 12 á 4.—Pobres gratis. Electricidad Médica, corrientes de alta frecuencia, corrientes galvánicas, Fardiotas, Masaje vibratorio, duchas de aire caliente, etc. Teléfono A-3344.—Compostela 101 (hoy 103) C 2981 alt. 1 O.

Dr. Felipe García Cañizares Catedrático del Instituto Médico del Hospital de Pavia. PIEL, SIFILIS, VIAS URINARIAS. Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes, de 1 a 3, Salud 55. Teléfono A-3576. Ag. 1 C 2951 alt. 1 O.

DR. GARCIA CASARIEGO Cirujano del Hospital Número Uno. Especialista del Dispensario "Tamayo." Virtudes 133. Teléfono A-9176. Consultas de 4 a 5 y de 7 a 9 p. m. CIRUJIA.—VIAS URINARIAS C 2953 alt. 1 O.

DR. C. E. FINLAY Profesor de Oftalmología Especialista en Enfermedades de los Ojos y de los Oídos. DR. J. M. PENICHER Especialista en Enfermedades de los Ojos. Oídos, Nariz y Garganta. GARGANTA: Galiano 50. Tel. A-4611. Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes de 11 á 12. Días de 1 a 4. Domicilio del Dr. C. E. Finlay, 17 y J. Vedado. Teléfono F-1118. C 2940 alt. 1 O.

Dr. R. Chomat Tratamiento especial de Sífilis y enfermedades venéreas.—Curación rápida. Consultas de 12 á 3. Teléfono A-1348. LUZ NUMERO 40 C 2955 alt. 1 O.

DR. GUSTAVO G. DUPLESSIS Director de la Casa de Salud de la Asociación Canaria. CIRUJIA GENERAL Consultas diarias de 1 a 3 Lealtad número 36. Teléfono A-4488. C 2941 alt. 1 O.

CLINICAS ELECTRO-DENTALES Y MEDICA

CONCORDIA 33 Y O'REILLY 56 Cuentan con número suficiente de profesores para que el público NO TENGA que ESPERAR, y con los aparatos necesarios para realizar las operaciones por la noche.—EXTRACCIONES Y OPERACIONES ABSOLUTAMENTE SIN DOLOR. PRECIOS Extracciones, desde \$ 1-00 Limpiezas " 2-00 Empastes " 2-00 Orificiones " 3-00 Dientes de espiga, desde \$ 4-00 Coronas de oro " 4-24 Inrustaciones " 5-30 Dentaduras " 12-72 PUENTES DE ORO, desde \$ 4-34 pieza TRABAJOS GARANTIZADOS. Consultas de 7 a. m. á 9 p. m. Domingos y días festivos, de 8 á 3 p. m. C 2917 alt. 28-1 O.

DR. GONZALO AROSTEGUI Médico de la Casa de Beneficencia y Maternidad Especialista en las enfermedades de los niños, médicas y quirúrgicas. Consultas de 12 á 2. Aguiar 138 1/2. Teléfono A-3098. C 2943 alt. 1 O.

DR. EMILIO ALFONSO Enfermedades de niños, señoras y cirugía en general.—CONSULTAS: de 12 á 2 Cerro 519. Teléfono A-3715. C 2939 alt. 1 O.

DR. GALVEZ GUILLEM Especialista en sífilis, hernias, impotencia y esterilidad.—Habana número 49. Consultas: de 11 á 1 y de 4 á 5. C 3011 alt. 1 O.

DR. S. ALVAREZ Y GUANAGA OCUJISTA del Hospital de Pavia, de las escuelas de París y Berlín. Consultas de 1 a 3. Pobres de 3 á 4, un peso al mes. Prado núm. 2, bajos. C 2921 alt. 1 O.

Sanatorio del Dr. Malberti Establecimiento dedicado al tratamiento y curación de las enfermedades mentales y nerviosas (Único en su clase. Cristina 38. Teléfono A-229. C 2944 alt. 1 O.

DR. EUGENIO ALBO Y CABRERA Antiguo Médico del Dispensario de Tuberculosis de la Dirección de Sanidad. Jefe del Departamento de Tuberculosis del Hospital núm. 1.—Se dedica á Medicina en general, y á las enfermedades del pecho especialmente.—Consultas de 2 á 5 p. m., martes, jueves y sábados.—Igual anti-tuberculosis para pobres, líneas, microbios y vienes á las mismas horas.—Monte 118, altos. Teléfonos 6337 y A-1968. C 2948 alt. 1 O.

Dr. Joaquín Diago Especialista del Centro Asturiano Vías urinarias. Sífilis, Enfermedades de señoras.—De 1 a 4.—Teléfono A-2490. EMPEDRADO 18. C 2949 alt. 1 O.

Drs. Ignacio Plasencia é Ignacio B. Plasencia Cirujano del Hospital núm. 1. Especialista en Enfermedades de Mujeres, Partos y Cirujía en general. Consultas de 1 a 3. Empedrado 60. Teléfono 295. C 2952 alt. 1 O.

HILARIO PORTUONDO Abogado Enna núm. 1. Principales 10 y 11. De 1 a 5. TELEFONO A-7098. 1 O. C 2932 alt. 1 O.

DOCTOR DEHOQUES OCUJISTA Consultas y elección de lentes, de 2 á 5. Aguiar 94. Teléfono A-3940. 11657 alt. 26-30 S. C 2948 alt. 1 O.

Dr. E. Fernández Soto Garganta, Nariz y Oídos.—Especialista del Centro Asturiano.—Consultas, de 3 á 4. Aguacate núm. 52. Teléfono A-4465. C 2946 alt. 1 O.

DR. LAGE Vías urinarias, sífilis, venéreo, lupus, herpes, tratamientos especiales. Ha trasladado temporalmente su domicilio de Aguiar 136 á A. S. Vedado, en donde, por ahora, seguirá atendiendo á su numerosa clientela. 26-22 S. C 2967 alt. 1 O.

DR. GUSTAVO LOPEZ Especialista del Centro de Dependientes Enfermedades del cerebro y de los nervios. Consultas en Belascoain 1034 próximo á Reina, de 12 á 2. Teléfono A-4812. C 2924 alt. 1 O.

Análisis de orina Laboratorio Bacteriológico de la Clínica Médico-Quirúrgica de la Habana Fundada en 1887. Se practican análisis de orina, esputos, sangre, leche, vino, etc., etc. Prado 107. C 3014 alt. 1 O.

Dr. Juan Pablo García ESPECIALIDAD VIAS URINARIAS Consultas: Luz 15, de 12 á 3. C 2929 alt. 1 O.

Dr. Perdomo Vías urinarias, estrechez de la orina, Venéreo, Hidrocéfalo, Sífilis tratada por la inyección del 606. Teléfono A-1322. De 12 á 3. José María número 22. C 3050 alt. 1 O.

DOCTOR R. GUIRAL OCUJISTA Consultas: Para pobres \$1 al mes, de 12 á 2. Particulares de 3 á 5. Manrique 73, altos. Teléfono A-2711. C 2927 alt. 1 O.

DR. JOSE A. PRESNO Catedrático por oposición de la Facultad de Medicina.—Cirujano del Hospital Núm. 1.—Consultas: de 1 a 3. Amistad 84. Teléfono A-4544. C 2954 alt. 1 O.

LABORATORIO CLINICO-QUIMICO DEL DR. RICARDO ALBALADEJO Compostela Núm. 101 Se practican análisis de orina, esputos, sangre, leche, vino, licorres, aguas, abonos, minerales, materias, grasas, azúcares, etc. Análisis de orina (completo), esputos, sangre é leche, dos pesos (2). TELEFONO A-3344. C 2942 alt. 1 O.

CLINICA GUIRAL Exclusivamente para operaciones de los ojos Dietas desde un ensayo en adelante. Manrique 73, entre San Rafael y San José. Teléfono A-2711. C 2951 alt. 1 O.

DOCTOR M MARTINEZ AVALOS Ha trasladado su domicilio á Monte 92 (106 número) altos. Consultas de 12 2.—Teléfono A-4934. 11575 alt. 26-28 S. C 2953 alt. 1 O.

LABORATORIO DEL DR. L. PLASENCIA AMARGURA número 39 C 2916 alt. 26-1 O.

MIGUEL ANGEL VARONA Y ANTONIO J. ARAZOZA ABOGADOS De 1 a 3, Cuba 9, por Chacón. C 2933 alt. 1 O.

DR. MIGUEL VIETA Homeopata y Fisioterapeuta.—Nuevo sistema de curar las enfermedades antiguas sin hacer uso de drogas.—Estómago, intestinos é impotencia, especialmente.—Villagras 66, de 9 á 11 y de 2 á 4. 12031 alt. 26-10 O.

DR. FRANCISCO J. DE VELASCO Enfermedades del Corazón, Pulmones, Nerviosas, Piel y Venéreo-sifilíticas. Consultas de 12 á 2. Días festivos, de 12 á 1. Trocadero 14. Teléfono A-4642. C 2947 alt. 1 O.

PELAYO GARCIA Y SANTIAGO NOTARIO PUBLICO PELAYO GARCIA Y ORESTES FERRARA ABOGADOS CUBA 50. TELEFONO 8153 DE 8 A 11 A. M. Y DE 1 A 5 P. M. C 2920 alt. 1 O.

DR. HERNANDO SEGUI CATEDRATICO DE LA UNIVERSIDAD GARGANTA NARIZ Y OIDOS Neptuno 103, de 12 á 3 todos los días excepto los domingos. Consultas y operaciones en el Hospital Mercedes, lunes, miércoles y viernes á las 7 de la mañana. C 2923 alt. 1 O.

DR. ROBELIN PIEL, SIFILIS, SANGRE Curaciones rápidas por sistemas modernísimos CONSULTAS DE 12 A 4 POBRES GRATIS JESUS MARTA NUMERO 91 TELEFONO NUM. A 1332 C 2925 alt. 1 O.

S. Gancio Bello y Arango ABOGADO. HABANA 72 TELEFONO 702 C 2953 alt. 1 O.

Dr. Juan Santos Fernández OCUJISTA Consultas en Prado 105 Al lado del DIARIO DE LA MARINA. C 2936 alt. 1 O.

Noticias del Puerto

EL "K. CECILIE"

Para Hamburgo y escalas salió ayer el vapor alemán "K. Cecilie," llevando carga general y pasajeros...

EL "FAGERTUN"

Este vapor noruego salió ayer para Filadelfia, en lastre.

EL "MATHILDE"

Para Mobilia salió ayer el vapor noruego "Mathilde."

"LA PLATA"

Ayer fondeó en puerto el vapor alemán "La Plata," procedente de Hamburgo y escalas, vía Canarias...

A bordo de este buque llegó el Cónsul cubano Sr. Manuel Carbacho, que embarcó en Santa Cruz de las Palmas.

EL "MIAMI"

En la tarde de ayer se hizo a la mar el vapor americano "Miami," llevando carga y 14 pasajeros.

EL "BOLIVIA"

Procedente de Hamburgo entró en puerto ayer el vapor alemán "Bolivia," con carga y 3 pasajeros de tránsito.

EL "ALFONSO XIII"

El vapor correo español de este nombre salió ayer, á las cuatro y media de la tarde, con destino á Coruña, Santander y Bilbao...

EL "INDUS"

Procedente de Caibarién entró en puerto ayer el vapor inglés "Indus."

DETENIDOS

El vigilante Ricardo Vallería arrestó en la casilla de pasajeros de la Machina á Juan Suárez Baeza, acusándolo de desobediencia y faltas...

El vigilante de la Sección de Expertos de la Policía Nacional, José J. Rosado, arrestó á Francisco Ibáñez Vargas en la casilla de pasajeros de la Machina...

HERIDA PUNZANTE Pedro Gutiérrez Arteaga fué asistido en el primer Centro de socorros, de una herida punzante en la mano derecha...

MULTA CONDONADA Por la Secretaría de Hacienda ha sido condonada la multa de 25 pesos que fué impuesta á varios pescadores del Mariel...

LA CALLE DE OBISPO Una nutrida comisión de propietarios y comerciantes de la calle de Obispo, visitó ayer tarde al Alcalde de la Habana...

VARIEDADES LA PUBLICIDAD EXCENTRICA Si fuera posible que volviera al mundo alguno de nuestros bisabuelos...

El pequeño amargor de la cerveza la convierte en aperitivo y no hay ninguno que supere en cualidades excitantes á la cerveza LA TROPICAL

TELEGRAMAS DE LA ISLA Rodas, Octubre 20, 3 p. m. DIARIO DE LA MARINA, Habana.

De ocho á nueve de la noche de ayer, aprovechando la ausencia de sus moradores, fué robada la casa que contigua al cuartel de la Guardia Rural...

DIARIO DE LA MARINA, Habana. La asamblea liberal de hoy acordó ratificar la postulación de Alberdi para Gobernador Provincial.

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Sagua la Grande, Octubre 20, 7.45 p. m.

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Las aguas generalizáronse en toda la provincia. Vengo de Quemado de Güines...

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Se ha inaugurado esta noche la sucursal del Banco Español y Territorial, habiendo llegado para la celebración del acto los señores Cueto, Hierro, Lozano y Roca...

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Los sastres se han distinguido siempre por su arte en lo tocante á publicidad excéntrica.

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Más ingenioso todavía fué un fabricante de betunes que después de embutirlos con una gran cantidad de plomo...

DIARIO DE LA MARINA, Habana. El inventor de un aperitivo, en vez de aprovechar los pies de su hombre-anunciador, utilizó su cráneo, completamente desprovisto de pelo.

DIARIO DE LA MARINA, Habana. Se alquila una casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

LOS SUCEOS

UNA DENUNCIA DE ESTAFA En la oficina de la Policía Judicial se presentó ayer tarde el blanco Agustín Nacer...

Celiman recibió de Nacer el dinero en cuestión, pero no llegó á hacer la escritura, embarcándose para su país. Ayer se encontró Nacer con Celiman...

Este último tuvo necesidad de embarcarse para su país, por lo que hizo trato con Agustín Nacer para que le facilitase los 30 luises, haciéndole é una escritura pública para que recogiera en la Audiencia la citada cantidad.

LOS HUSARES DE LA MUERTE Generalmente se da una falsa interpretación al origen del uniforme que viste el regimiento de "húsares de la muerte" en Alemania.

PROCESADO Francisco Arnal Formos, que fué expulsado de esta Isla como anarquista, ha sido procesado ayer, con exclusión de fianza...

DAÑADO POR UNA MULA Al medio día de ayer, encontráronse tusingo una mula el blanco Casimiro Nobelle González, vecino de la Calzada de Vives número 117...

INTERESA á las Señoras. Todas se curan Los padecimientos propios de la mujer: inflamaciones, dolores internos, flujos persistentes, esterilidad, insensibilidad orgánica...

ALQUILERES SE ALQUILA una casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

SE ALQUILA una hermosa casa en 5 centenes, con sala, comedor, 24, cocina, baño, jardín y patio.

EL DESARROLLO DE LOS NIÑOS

depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

LA EMULSION DE SCOTT es un alimento, el más concentrado de los que se conocen, y cuyos efectos nutritivos son generales...

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

Depende de su propia nutrición; de la clase y calidad de alimentos que se den y el valor de ellos para nutrir el sistema completo.

NO HAY NADA TAN SABROSO

como una buena hamaca para dormir la siesta al fresco, ó bien descansar después de un largo día de trabajo.

Podemos enseñarle un sin fin de modelos de todos precios y tamaños desde \$ 2.00

HARRIS BROS. CO. O'REILLY 104

SE ALQUILA los hermosos altos de San Miguel 198. La llave en los bajos. Informar en Escobar núm. 56.

OFICIOS NUM. 70, antiguo, se alquila una habitación grande en los altos, con balcón á la calle; y en Vives núm. 156, antiguo, casa nueva, una accesorio sala y saleta.

SE ALQUILA, para familia de gusto ó hotel, los espléndidos altos acabados de fabricar, del café "Vista Alegre," en las calles de San Lázaro, Belascoain y Avenida del Golfo.

QUEMADOS DE MARIANO Se alquila la casa Maceo núm. 14 Informar: Belascoain núm. 20, altos.

SE ALQUILA el primer piso de la casa Sol 63 y 65; fresco y espacioso. Informar en Prado 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA los altos y bajos de la casa Porvenir núm. 5. Informar en Prado núm. 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA la casa Maceo núm. 14 Informar: Belascoain núm. 20, altos.

SE ALQUILA el primer piso de la casa Sol 63 y 65; fresco y espacioso. Informar en Prado 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA los altos y bajos de la casa Porvenir núm. 5. Informar en Prado núm. 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA la casa Maceo núm. 14 Informar: Belascoain núm. 20, altos.

SE ALQUILA el primer piso de la casa Sol 63 y 65; fresco y espacioso. Informar en Prado 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA los altos y bajos de la casa Porvenir núm. 5. Informar en Prado núm. 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA la casa Maceo núm. 14 Informar: Belascoain núm. 20, altos.

SE ALQUILA el primer piso de la casa Sol 63 y 65; fresco y espacioso. Informar en Prado 29, Teléfono A-1637.

SE ALQUILA los altos y bajos de la casa Porvenir núm. 5. Informar en Prado núm. 29, Teléfono A-1637.

Vertical text on the right edge of the page, likely from an adjacent page or a margin note.



NOVELAS CORTAS.

LAS PERIPECIAS DEL CAMBIO

Traducción del inglés por Enrique Ardois Rugero (CONCLUYE)

—Hum!—exclamé, pasando la mano por el pelado sitio de mi cabeza, donde la aplicación de un tónico se convierte en un motivo de profunda reflexión.—Por vida mía, no sé como vamos a arreglarnos para cambiar todo eso por algo de provecho. —He seguido sus instrucciones, me repitió el escribiente.—Uno ó dos, en la primera oferta del mismo valor, me dijo usted. Los otros están baratos. —Sí, sí, Usted hizo lo mejor que pudo. Haga que me traigan la maleta, pues quiero verla. Cuando el dependiente partió para cumplir mi orden, medité que la opinión de María con relación á mi habilidad en el cambio, iba á bajar lo menos veinte puntos, y que tendría que desplegar bastante actividad, para igualar su astucia en estos asuntos. Yo mismo dudaba si había obtenido una gran cosa en mi primera transacción. Pero toda clase de preguntas se me ocurrieron, cuando tuve delante la maleta, en la cual reconocí una que, hacia ya tiempo había desechado. Abriendo-la con precipitación saqué su contenido para descubrir que el juego de "manicure" me parecía familiar; hubiera jurado que había visto á María usar aquella misma falda en un período remoto, lo cual, tratándose de mujeres, quiere decir algunos meses antes; y en cuanto á las blusas, denunciaban el hábil toque de su aguja. —Jennings,—pregunté gravemente,—¿qué aspecto tenía la señora? —Rubia, y un poco gruesa,—repliqué. —Indefinida, como era la descripción de Jennings, me hizo desear la idea que de improviso se me había ocurrido. —¿Está Ud. seguro de que no era una trigüeña, ... decididamente bien parecida, y... bueno, que no era mi mujer? —No, señor,—repliqué Jennings diplomáticamente,—la señora que se llevó el loro no puede compararse con su esposa, en ningún sentido. El misterio se profundizaba, y decidí resolverlo llamando á María por teléfono, pero parece ser que había salido de compras, y tuve que aguardar á mi llegada á casa á la hora de costumbre. Al momento que puse el pie en el descansillo del ascensor, mi mujer me abrió la puerta sonriendo. —¡Jorge!—gritó, arrastrándome hasta el "hall" con una mezcla de gozo por mi llegada, y algunas buenas noticias cuya revelación estaba evidentemente dispuesta á hacerme.—¡He tenido muy buena suerte desde que saliste! —Sí, ¿eh? ¡Muy bien!—le contesté, dejando la maleta en la parte más sombría del "hall." —¡Sí!—repliqué María llevándome hasta la sala.—He cambiado todo lo que tenía ahí, por unos pendientes de brillantes que valen \$250. —¡Magnífico! Si cuando yo digo que eres muy inteligente... —¿Y sabes otra cosa? He cambiado la maleta vieja, aquella que tú habías desechado, ¿te acuerdas?... —Si, hum, sí,—contesté sintiendo que la parte dramática se aproximaba. —Y otras cosas que no hacían falta, con una tal Mrs. Hart, por unos morillos de chimenea, de bronce. Después ella quiso deshacer el cambio, pero en eso no estábamos de acuerdo. —¡Claro que no! Como que tú te llevabas lo mejor,—repliqué, reflexionando que yo cambiaría gustosamente aquella parte del "stock" flotante de mi mujer, por un par de morillos de chimenea. —Pero le dije,—prosiguió,—que si podía encontrarme un loro bonito y callado... —¿Un qué? ¿Un loro?—la interrumpí dando un salto. —Sí, pero callado, ¿sabes? entonces voy le devolvería sus morillos. Hace dos días me traje el loro, llevándose sus morillos—y ahí lo tienes, tranquilo como un ratón y comportándose admirablemente. Y señaló á una jaula colocada en una esquina del cuarto. Fui hasta la jaula, miré al pájaro y me eché á reír. —¡Es el mismo, María!—exclamé. —¿Cómo? ¿Qué quieres decir?—preguntó. —Parece,—le expliqué,—que mi escribiente ha cambiado el loro por la maleta y las demás cosas, con Mrs. Hart, durante mi ausencia. Sin embargo, ha seguido fielmente mis instrucciones. La maleta y lo demás están en el "hall." Mi mujer se dejó caer en una silla y puso los ojos en blanco. —¡Eso... eso es todo lo que has hecho! —Sí, contesté humildemente.—Me parece que no sirvo para eso de los cambios. Pero la cuestión es: ¿Qué vas á hacer ahora que tienes el pájaro en tu poder? No supongo que quieras cambiármelo por la maleta, y dejarme probar suerte otra vez. —Lo guardaré como mascota—fue la decisiva respuesta. —Pero, ¿y si los vecinos se quejan? —No se quejarán, no lo han hecho todavía. El loro se ha... se ha reformado por completo. Todavía no ha silbado una sola vez. —Debe de ser la disciplina de mi oficina,—observé.—Pero cómo voy á arreglarme para cambiar la maleta y otras cosas? —Más vale que lo dejes, y te quedes con tu ingeniería; no sirves para lo otro,—me replicó con una carcajada. Me disponía á contestar á mi esposa, cuando un sonido de plumas llamó mi atención hacia el loro. —¡Ese maldito bicho va á volver á gritar!—balbuceé al notar que el pájaro abría el pico. El loro pareció reflexionar durante un momento; despaciosa, y quizás discretamente giró en la percha de su jaula y gritó: —¡Pistonido! —¡Eso es!—exclamé,—si no recuerdas más que lo que te ha enseñado Jennings, te quedarás con nosotros para siempre. MICHAEL WHITE

TENEDOR DE LIBROS

Se ofrece para toda clase de trabajos de tenedor de libros. Lleva libros en horas desocupadas. Hago balances, liquidaciones, etc. Gerencia 105, antiguo, ó 39, moderno. A. DESEAR COLOCARSE UNA BUENA COSTURERA de color, en casa particular; sabe confeccionar cualquier trabajo; tiene buenas referencias. Informes: calle 1 215 y 217, Vedado. 12478 4-20

DESEAR COLOCARSE UNA JOVEN DE

criada de mano ó manejadora; tiene las mejores referencias que soliciten; es honrada y trabajadora. Consultado núm. 132, Antigua de Zabala. 12454 4-19

TODO PERSONA DE AMBOS SEXOS

Ricos, pobres y de pequeño capital que tengan medios de vida pueden casarse legal y ventajosamente escribiendo con solo muy formal y confidencialmente al aeromailado Sr. Rubies. Apartado de Reyes número 1014, Habana.

DESEAN COLOCARSE DOS JOVENES peninsulares para criadas de mano, juntas ó separadas. Informes: Estrella núm. 4, alto. 12445 4-19

AVISO

Para poner en actividad una industria privilegiada, de verdadero porvenir, se necesita un industrial activo e inteligente, que aporte pequeño capital, haciéndose cargo de existencias de valor. Cerro núm. 612. 12405 5-13

MAQUINA DE ESCRIBIR ROYAL

Modelo 1, carro 11 pulgadas... \$85-00 Modelo 3, carro 14 pulgadas... \$110-00 Modelo 3A, carro 20 pulgadas \$125-00 Obispo 39 (al lado del Banco Nacional) HOURCADE, CREWS Y CA.

LE INTERESA A UD. UNA BUENA PROPOSICION?

Escribame hoy pidiendo mi oferta confidencial para Agente. Usted puede obtener GRATIS un manifiesto impermeable, CONECTADO PARA USTED, y ganar dinero colocando otros entre sus amigos. J. LAZARO, 520 E. 79th St. New York. 11329 39-4

SE OFRECE UN HOMBRE DE MEDIANA

edad para cuidar enfermo ó ayuda de cámara; sabe leer y escribir y es apto en esos servicios, teniendo referencias de la casa en que ha servido. Acosta núm. 17, puesto de frutas. 12378 4-18

BUENA OPORTUNIDAD

Vendo un gran café, Restaurant y Hotel, cerca del Palacio; negocio serio; tiene contrato; se da á prueba. Trato directo, señor Orbán, Oficio 16, altos, Telf. A-6227. 12079 15-11 O.

NEGOCIOS DE OPORTUNIDAD

Vendo una bodega canillera; tiene café y fondo; anteaer; con contrato; cerca del Palacio; negocio serio; su precio: \$5,000 al contado y sin rebaja; dirigirse para trato directo, al señor Orbán, Oficio 16, altos, Telf. A-6227. 12078 15-11 O.

SE VENDEN

Ocho mil cien metros de terreno á una cuadra del ferrocarril de Marianao y á dos del tranvía del Vedado, en lo mejor de la Ceiba de Puentes Grandes, cercados de mampostería y libres de todo gravamen. Informar en la Administración de este periódico. C 2988 1 O.

EN EL LUGAR

más alto y más céntrico del reparto de "Columba," lindando con las calzadas que van á Marianao y al Campamento, y á media cuadra del aparcadero del tranvía eléctrico, se venden cuatro solares unidos que suman cerca de 3,000 metros. Informar en Cuba núm. 52, bajos, de una á cinco. 12164 26-13 O.

Dinero ó Hipotecas

SE DESEAN IMPONER \$5,000 EN ORO español, con el interés del 7 ó 8 por ciento, según el punto. Informar en Tejadillo núm. 11. 12383 5-13

SE DESEAN IMPONER EN HIPOTECA

solos fincas urbanas, cantidades de \$300 y \$500, con máx. se prefiere tratar directamente. Urdinola 2, Cerro, de 7 á 9 y de 11 á 13, A. Langwith. 12428 15-19 O.

REAL ESTATE

Para negocios de hipoteca y compra venta de propiedades; para poder de Administración, dirigirse á la casa de: EMILIO ROIG

ADMINISTRACION DE BIENES Y CAPITAL

FUNDADA EN 1889 Representaciones en toda la Isla. Corresponsales-Banqueros en España, New York y Londres. Las mejores referencias. Edificio propio de la oficina: ACOTAS 55 HABANA (ISLA DE CUBA)

\$500.000 SE HAN RECIBIDO

para colocarse en hipotecas al 5 y 7 por 100, desde \$300 en adelante; también en pagares, alquileres y prendas. Solicitudes, A. del Busto, Prado 101, Bajos, Oficinas, de 8 á 11 y de 2 á 4. 12225 8-14

PRESTAMOS.—FACILITO DINERO EN

pagares con máx. interés; dinero para hipotecas, caña, hipotecaciones y todo lo que garantice, de \$100 en adelante. Arturo Morales, Cuba 62, de 10 á 12 y de 2 á 5, Teléfono A-2621. 12210 10-14

HAGO HIPOTECAS

Doy dinero en primera y segunda hipotecas en la Habana, Cerro, Vedado y Jesús del Monte; compro censo, negocio alquilero y vendo fincas urbanas. Evelio Martínez, Habana núm. 70. 12097 26-12 O.

ORBON, OFICIOS 16, ALTOS

Tengo dinero en Pagares, Hipotecas, alquileres y sobre todo lo que sea garantía; operaciones rápidas y reservadas. Teléfono A-6227. 12080 15-11 O.

Venta de fincas y establecimientos

EN 60 CENTENES VENDO UN PUESTO de frutas y venta de pan muy acreditado, en punto céntrico; hace de venta \$14 y pago 7 de alquiler; Plaza del Vapor, calle "Los Peces Vivos," de 11 á 3, F. Arango. 12498 6-21

BARRIO DE SAN ISIDRO, VENDO

una gran casa con más de 104, azotea, sanitaria; renta \$90; mide 235 metros superficial; \$5,800. Figueroa, Empedrado 42, de 2 á 5. 12431 4-20

ESQUINA DE FRILE, LA VENDO EN

esta ciudad (terreno agrícola) en calle de mucha comunicación; eléctrico por el frente; 8.70 frente por 18.50 metros fondo. Figueroa, Empedrado 42, de 2 á 5. 12430 4-20

SE VENDEN DOS CASAS QUE LAX

el por ciento libre; una en Escobar entre Antón y Leguano, y otra en calle de Vedado; precio: \$9,000 y \$11,000 y reconocer. Sin corredores. Informes: 1 núm. 19, Vedado. 12474 4-20

GRAN NEGOCIO

Se vende una gran bodega sola; no ciera hasta las once; hace un diario de seventa á setenta pesos; muy en el punto; no se repara en precio, porque su dueño se retira. Informar en: café de Luz, Teléfono A-1460, de 9 á 11 y de 2 á 5, M. Fernández. 12450 4-19

ESQUINA NUEVA, CON ESTABLECIMIENTO

en un punto muy y ganando catorce centenas, le vendo en segunda mano oro español. Evelio Martínez, Habana 70. 12438 4-19

EN \$6,300, VENDO UNA CASA DE

BUENA OPORTUNIDAD

Vendo un gran café, Restaurant y Hotel, cerca del Palacio; negocio serio; tiene contrato; se da á prueba. Trato directo, señor Orbán, Oficio 16, altos, Telf. A-6227. 12079 15-11 O.

NEGOCIOS DE OPORTUNIDAD

Vendo una bodega canillera; tiene café y fondo; anteaer; con contrato; cerca del Palacio; negocio serio; su precio: \$5,000 al contado y sin rebaja; dirigirse para trato directo, al señor Orbán, Oficio 16, altos, Telf. A-6227. 12078 15-11 O.

SE VENDEN

Ocho mil cien metros de terreno á una cuadra del ferrocarril de Marianao y á dos del tranvía del Vedado, en lo mejor de la Ceiba de Puentes Grandes, cercados de mampostería y libres de todo gravamen. Informar en la Administración de este periódico. C 2988 1 O.

EN EL LUGAR

más alto y más céntrico del reparto de "Columba," lindando con las calzadas que van á Marianao y al Campamento, y á media cuadra del aparcadero del tranvía eléctrico, se venden cuatro solares unidos que suman cerca de 3,000 metros. Informar en Cuba núm. 52, bajos, de una á cinco. 12164 26-13 O.

Dinero ó Hipotecas

SE DESEAN IMPONER \$5,000 EN ORO español, con el interés del 7 ó 8 por ciento, según el punto. Informar en Tejadillo núm. 11. 12383 5-13

SE DESEAN IMPONER EN HIPOTECA

solos fincas urbanas, cantidades de \$300 y \$500, con máx. se prefiere tratar directamente. Urdinola 2, Cerro, de 7 á 9 y de 11 á 13, A. Langwith. 12428 15-19 O.

REAL ESTATE

Para negocios de hipoteca y compra venta de propiedades; para poder de Administración, dirigirse á la casa de: EMILIO ROIG

ADMINISTRACION DE BIENES Y CAPITAL

FUNDADA EN 1889 Representaciones en toda la Isla. Corresponsales-Banqueros en España, New York y Londres. Las mejores referencias. Edificio propio de la oficina: ACOTAS 55 HABANA (ISLA DE CUBA)

\$500.000 SE HAN RECIBIDO

para colocarse en hipotecas al 5 y 7 por 100, desde \$300 en adelante; también en pagares, alquileres y prendas. Solicitudes, A. del Busto, Prado 101, Bajos, Oficinas, de 8 á 11 y de 2 á 4. 12225 8-14

PRESTAMOS.—FACILITO DINERO EN

pagares con máx. interés; dinero para hipotecas, caña, hipotecaciones y todo lo que garantice, de \$100 en adelante. Arturo Morales, Cuba 62, de 10 á 12 y de 2 á 5, Teléfono A-2621. 12210 10-14

HAGO HIPOTECAS

Doy dinero en primera y segunda hipotecas en la Habana, Cerro, Vedado y Jesús del Monte; compro censo, negocio alquilero y vendo fincas urbanas. Evelio Martínez, Habana núm. 70. 12097 26-12 O.

ORBON, OFICIOS 16, ALTOS

Tengo dinero en Pagares, Hipotecas, alquileres y sobre todo lo que sea garantía; operaciones rápidas y reservadas. Teléfono A-6227. 12080 15-11 O.

Venta de fincas y establecimientos

EN 60 CENTENES VENDO UN PUESTO de frutas y venta de pan muy acreditado, en punto céntrico; hace de venta \$14 y pago 7 de alquiler; Plaza del Vapor, calle "Los Peces Vivos," de 11 á 3, F. Arango. 12498 6-21

BARRIO DE SAN ISIDRO, VENDO

una gran casa con más de 104, azotea, sanitaria; renta \$90; mide 235 metros superficial; \$5,800. Figueroa, Empedrado 42, de 2 á 5. 12431 4-20

ESQUINA DE FRILE, LA VENDO EN

esta ciudad (terreno agrícola) en calle de mucha comunicación; eléctrico por el frente; 8.70 frente por 18.50 metros fondo. Figueroa, Empedrado 42, de 2 á 5. 12430 4-20

SE VENDEN DOS CASAS QUE LAX

el por ciento libre; una en Escobar entre Antón y Leguano, y otra en calle de Vedado; precio: \$9,000 y \$11,000 y reconocer. Sin corredores. Informes: 1 núm. 19, Vedado. 12474 4-20

GRAN NEGOCIO

Se vende una gran bodega sola; no ciera hasta las once; hace un diario de seventa á setenta pesos; muy en el punto; no se repara en precio, porque su dueño se retira. Informar en: café de Luz, Teléfono A-1460, de 9 á 11 y de 2 á 5, M. Fernández. 12450 4-19

ESQUINA NUEVA, CON ESTABLECIMIENTO

en un punto muy y ganando catorce centenas, le vendo en segunda mano oro español. Evelio Martínez, Habana 70. 12438 4-19

EN \$6,300, VENDO UNA CASA DE

SE VENOE

Un calculador de guarapo, vendido por 70,000 arrobas, con fleteras y platos de bronce y una safora de hierro para funcionar. Informar: Manuel Gracia, Estrella C 3148 15-11

MOTORES ELECTRICOS

Los renombrados motores A. E. Berlin, desde 1/2 á 10 caballos, en sus únicos receptos: G. SASTRE y C. AGUILAR 74. C 3147

CARPINTEROS

Maquinarias de Carpintería al por mayor y á plazos. BERLIN, O'Reilly núm. 3123 C 3123

A LOS VEGUEROS Y HACENDOS

Vendemos donkeys con válvulas, pozos, ríos y todos servicios. Calculadora de todas clases para mineros, mineros, etc. tuberia, fleteras, chinas para tanques y demás accesorios. Apartado 321. Telegrafo Lamparilla número 9. 379

MAQUINARIA

Se vende una turbina para turbinar carbón, con descarga por el fondo, de 20 los de cubida, provisto de aparato para separar el sirope. Una máquina vertical de 20 caballos. Un motor Wagner eléctrico, 60 sicles, de 104 volt. Una sierra y pesadora de chocolate. Otra máquina para lo mismo. Un elevador especial para cés. Pedestales reforzados. Fajas motor de gas. Piedras francesas de 6 metros de diámetro para molinos de máquina. Frick Company de 4 toneladas de refrigeración. Informar: Sol 11, Villar, Gutiérrez y Compañía. C 3069 alt.

MOTORES ELECTRICOS

Al contado y á plazos, en la casa de LIN, O'Reilly núm. 67, Teléfono A-2621. C 3124 29-11

BOMBAS ELECTRICAS

A precios sin competencia y garantizadas. Bomba de 150 galones por hora, su motor: \$110.00. BERLIN, O'Reilly número 67. Teléfono A-2626. C 3125 26-11

INDUSTRIALES: SE VENDE UNA

planta completa para elaborar chocolate propia para principiante, y en paño de formas: Fajueras núm. 3, Cerro. 12205 8-11

MISCELANEA

SE VENDEN POLINES O ATRAVESADOS de madera dura del país. Informar en Márquez González núm. 12. 12422

QUE VENDE

QUE VENDE para los Anuncios Franceses los Sra. L. MAYENCE, C. 15, rue de la Grange-Batelière, PARIS

DIABETES

es radicalmente CURADO y en poco tiempo por el VINO URANIADO PESQUER que hace disminuir de 1 gramo por día el AZUCAR DIABETICO

LA IDEAL

ANGELES IMPORTADORA DE JOYERIA Y mueblería. Gran variedad de tipos de muebles alta novedad. Fabricamos toda clase de muebles y con especialidad los estilos Luis XV y modernistas; precios sin competencia. ALEJANDRO FERNANDEZ (S. en C.) C 3120 26-18 O.

LOS TRES HERMANOS

Casa de Préstamos y Compra-Venta. Consultado 84 y 86 (moderno 86 y 88) entre Trocadero y Colón.—Teléfono A-4775. DINEIRO por alhajas y prendas de valor á módico interés. Se compra y venden muebles, prendas y ropa en mejores condiciones que ninguna. Visiten la casa y se convencerán. Se avisa. Rescaten ó prorroguen los contratos vencidos. C 3129 25-18 O.

PIANO GAVEAU, CON SU FUNDA

y alisadores; costo de segunda mano 25 centenas, y se da en 12. Villegas casi esquina á O'Reilly, barbería. 12295 8-17

ARMATOSTE Y MOSTRADOR

Todo de cedro tallado, con vidrieras, muy elegante, propio para varios usos; costo \$500; se da por \$200; véase. Factoría 51, nuevo, altos. 12280 8-15

PIANOS nuevos

Hamilton, recomendados por la claridad y poder de su tono. Boissiet de Marsella y de varios fabricantes; se venden al contado y á plazos. Pianos de uso de 10, 15 y 20 centenas, se alquilan desde \$3 en adelante; se añan y arreglan toda clase de pianos. Víuda 5 hijos de Carreras, Aguacate 53, Telf. A-2462. 11492 26-23

DE CARRUAJES

SE VENDE UN CARRO DE CUATRO ruedas, nuevo. Puede verse en la calle 24 entre 19 y 21, casa de madera. 12342 8-17

SE VENDEN SEIS CARROS DE

cuatro ruedas, nuevos, con capacidad y resistencia para 50 caballos de carga, propios para mercancias. Marcos Fernández, Matedero núm. 1, Teléfono A-7989. 11684 26-20 S.

DE MAQUINARIA.

SE VENDE una máquina de imprimir de 12 por 8, casi nueva. Principe núm. 12 B. 12456 4-20

